



GŁOS BUKOWNA

■ ISSN 1429-6365

■ Styczeń/Luty ■ Nr 01/14

■ GAZETA BEZPŁATNA

Światowy Dzień UKULELE- relacja na str. 14



W NUMERZE m.in.:

- „FILEMONKI” z Klubu Dziecięcego, str. 4-5
- Mammografia – warto o niej pamiętać! str. 7
- WOŚP i imprezy towarzyszące znajdziesz na str. 8-10
- I Marsz Trzech Króli – str. 12

· Turniej charytatywny dla Thomasa tuż tuż str. 24



Maraton Kulturalny w MOK Bukowno



III Wigilia dla Mieszkańców



I Turniej Szachowy



I Marsz Trzech Króli



Dzień Pizzy



Światowy Dzień Ukulele



XXII Finał WOŚP

**Burmistrz Miasta Bukowno informuje,
że ogłoszony został III przetarg ustny nieograniczony
na sprzedaż nieruchomości, położonej w Bukownie
w Podstrefie Krakowskiej Specjalnej Strefy Ekonomicznej, stanowiącej
działkę nr 588/4 o pow. 0,8401 ha, obręb ewidencyjny Wodąca,
ujawnionej w księdze wieczystej nr KR10/00042753/3 jako własność
Gminy Bukowno.**

Nieruchomość ta jest wolna od obciążeń. Leży w terenach obiektów produkcyjnych, magazynowych i magazynowych – oznaczonych w miejscowym planie zagospodarowania przestrzennego symbolem „P2a” oraz w pld. - zach. części działki w terenach infrastruktury technicznej - odbiór ścieków sanitarnych, technologicznych i wód opadowych, oznaczonych symbolem „K”.

1. I przetarg ustny nieograniczony odbył się 14.08.2013r.
2. II przetarg ustny nieograniczony odbył się 21.11.2013r.
3. III przetarg ustny nieograniczony na sprzedaż w/w nieruchomości odbędzie się dnia 14.04.2014r. o godz. 10.00 w siedzibie Urzędu Miejskiego w Bukownie przy ul. Kolejowej 16 (sala narad).
4. Cena wywoławcza nieruchomości w III przetargu wynosi 490.000,00 zł netto (słownie: czterysta dziewięćdziesiąt tysięcy złotych).
5. W przetargu mogą wziąć udział oferenci, którzy wpłacą wadium w pieniądzu w wysokości 50.000,00 zł, w terminie do dnia 08.04.2014r. na konto Urzędu Miejskiego w Bukownie nr 59 1240 4748 1111 0000 4874 8719 BANK PEKAO S.A. (decyduje data uznania rachunku na w/w koncie).
6. Przetarg jest ważny bez względu na liczbę uczestników przetargu, jeżeli przynajmniej jeden uczestnik zaoferuje co najmniej jedno postąpienie powyżej ceny wywoławczej (postąpienie nie może wynosić mniej niż 1% ceny wywoławczej).
7. Wadium wpłacone przez uczestnika przetargu, który przetarg wygrał, zalicza się na poczet ceny nabycia nieruchomości.
8. Jeżeli uczestnik, który wygrał przetarg nie przystąpi bez usprawiedliwienia do zawarcia umowy sprzedaży w ustalonym miejscu i terminie, o których zostanie pisemnie powiadomiony, Burmistrz Miasta Bukowno odstąpi od zawarcia umowy, a wpłacone wadium nie podlega zwrotowi.
9. Burmistrz Miasta może odwołać przetarg jedynie z ważnych powodów, niezwłocznie podając informację o odwołaniu przetargu do publicznej wiadomości.
10. Z danymi dotyczącymi nieruchomości i szczegółowymi warunkami przetargu zawartymi w Regulaminie przetargu należy zapoznać się przed przetargiem w Referacie Gospodarki Przestrzennej, Nieruchomości i Budownictwa w Urzędzie Miejskim w Bukownie, przy ul. Kolejowej 16 (pok. nr 19 i 21), tel. (32) 6261855, 6261848, oraz na stronie internetowej www.bukowno.pl

STREFA AKTYWNOŚCI GOSPODARCZEJ

z podstrefą Krakowskiej Specjalnej Strefy Ekonomicznej



34 ha najlepszych
terenów inwestycyjnych

Bukowno zaprasza inwestorów!

tel: 32 626-18-36

Budżet Miasta Bukowno na 2014 r w pigułce.

20 grudnia 2013r na XLIV Sesji Rady Miejskiej została podjęta Uchwała Budżetowa Miasta Bukowno na 2014 rok, a na sesji w dniu 18 lutego br. została ona zmodyfikowana poprzez zwiększenie wydatków na inwestycje o kolejne ponad 1,5 mln zł.

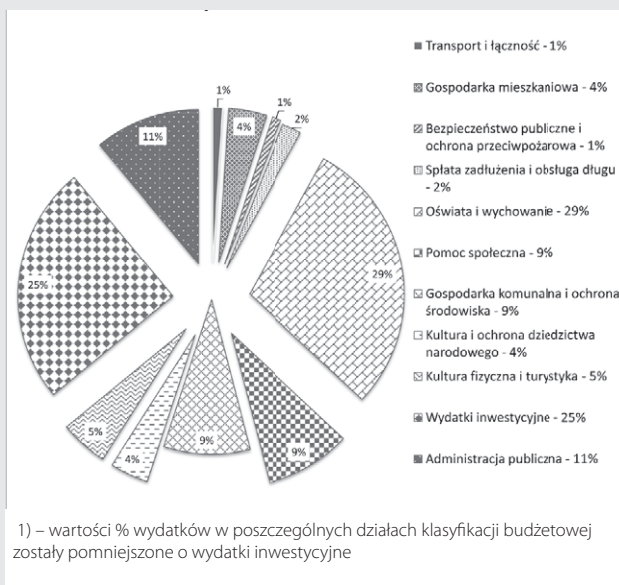
Jak wykazuje praktyka ostatnich kilku lat, również tegoroczny budżet jest bardzo ambitny (proinwestycyjny), gdyż znaczącą pozycję zajmują w nim wydatki majątkowe. Łączna kwota planowanych dochodów budżetu wynosi 35,4 mln zł, natomiast na inwestycje w 2014 roku przeznaczono prawie 9,4 mln zł, co stanowi blisko 25% wszystkich wydatków budżetu.

Prawie połowa tych środków (ponad 4,5 mln zł) pochodzić będzie ze środków pozyskanych przez nasze Miasto z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego. Przytoczone wyżej kwoty i wskaźniki mogą jeszcze ulec zwiększeniu, gdyż Miasto w 2013r aplikowało również o środki z Narodowego Programu Budowy Dróg Lokalnych. Według wstępnych informacji uzyskanych z Małopolskiego Urzędu Wojewódzkiego nasz wniosek uzyska dofinansowanie do tzw. „Schetyńówki”. Będzie więc to już czwarta inwestycja realizowana w Bukownie w ramach tego programu. To zadanie, którego wartość na podstawie kosztorysu inwestorskiego została określona na nieco ponad 2,5 mln zł obejmować będzie następujący zakres robót: remont ulicy Niepodległości wraz zatokami parkingowymi i chodnikami, remont nawierzchni ulicy Nowej oraz remont placu autobusowego na końcu ul. Kolejowej wraz z wykonaniem nowych elementów infrastruktury niezbędnych do wprowadzenia nowej organizacji ruchu na tym odcinku.

Budżet miasta po stronie wydatków, które w 2014r. są zaplanowane w wysokości prawie 38,2 mln zł jest zawsze wynikiem kompromisu pomiędzy ustaleniem poziomu finansowania obligatoryjnych wydatków bieżących, takich jak: oświata i wychowanie, kultura i ochrona dziedzictwa narodowego, kultura fizyczna i turystyka, gospodarka mieszkaniowa, transport i łączność, ochrona zdrowia, pomoc społeczna, gospodarka komunalna i ochrona środowiska, ochrona zdrowia, administracja samorządowa i rządowa i wreszcie bezpieczeństwo publiczne oraz ochrona przeciwpożarowa, a wydatkami inwestycyjnymi przy zastosowaniu kryteriów zasadności i celowości ich wydatkowania oraz osiągnięcia maksymalnych efektów z zaangażowanych środków finansowych.

Do najważniejszych zadań zaplanowanych do realizacji 2014 roku zaliczyć należy następujące inwestycje:

- przebudowa ul. Wiejskiej - koszt ok. 90.000 zł
- przebudowa ul. Ogrodowej - koszt ok. 400.000 zł
- dokończenie budowy kanalizacji na ul. Sosnowej i ul. Reymonta - koszt ok. 200.000 zł
- budowa kanalizacji deszczowej na osiedlu domków jednorodzinnych - odbudowa dróg – (planuje się wykonanie ok. 1300 mb dróg za kwotę 2.500.000 zł)
- realizacja projektu „Rozwój infrastruktury turystycznej Miasta Bukowno jako element tworzenia ponadlokalnego produktu turystycznego” (planowany zakres robót obejmuje: budowę parkingu i miejsc postojowych przy ul. Reymonta, przebudowa części gastronomicznej Domu Turysty „Tramp”, budowę przystani kajakowej na rzece Sztolę i niezbędnej infrastruktury towarzyszącej oraz zakup sprzętu i wyposażenia) - ogólny koszt inwestycji wynosi 2.542.315 zł)
- przebudowa Domu Turysty „Tramp” - część hotelowa - koszt inwestycji ok. 1.900.000 zł
- budowa chodnika na ul. Buczka koszt ok. 60.000 zł
- budowa chodnika na ul. Starczyńowskiej koszt ok. 70.000 zł
- budowa zbiornika przeciwpożarowego na ul. Wiejskiej (wymóg Państwowej Straży Pożarnej) - koszt ok. 120.000 zł
- dokończenie budowy oświetlenia i budowa drogi na ul. Zielonej, koszt ok. 80.000 zł
- przebudowa i poprawa infrastruktury osiedlowej (bloki przy ul. 1-go Maja, ul. Zwycięstwa, ul. Wyzwolenia, ul. Wojska Polskiego) - koszt ok. 300.000 zł
- modernizacja wyjścia z tunelu - wykonanie zadaszonej pochylni dla osób niepełnosprawnych - koszt realizacji ok. 460.000 zł (ta tak długo oczekiwana, zwłaszcza przez osoby starsze i przemierzające się z dziećmi w wózkach inwestycja będzie realizowana przy udziale środków finansowych PKP PLK oraz Miasta Bukowno w równych proporcjach po 50% kosztów)



Strukturę wszystkich wydatków budżetowych w ujęciu procentowym w 2014 roku przedstawiono na powyższym wykresie.

Józef Paluch

AKADEMIA KRE

Czym jest klub dziecięcy, jak wygląda oferta miasta dotycząca opieki nad dziećmi do lat 3, kim są „Filemonki” i co już potrafią, m.in. o tym przeczytajcie Państwo w poniższym tekście.

19 lutego 2013 roku Rada Miejska w Bukownie Uchwałą XXI/215/2013 utworzyła nową jednostkę organizacyjną miasta - Klub Dziecięcy „Akademia Kreatywnego Malucha”. Dziś, po upływie już ponad roku od tej chwili chcemy podsumować pierwsze miesiące funkcjonowania Klubu, podzielić się z Państwem naszymi obserwacjami, ale także pochwalić się osiągnięciami naszych podopiecznych.

Aby jednak pełniej opowiedzieć historię tego Klubu, musimy się cofnąć w czasie jeszcze dalej, do roku 2010. Wówczas w Miejskim Przedszkolu rozpoczęto realizację nowatorskiego projektu. Utworzono wówczas specjalną grupę przedszkolną, do której Rodzice mogli zapisywać swoje dzieci, które ukończyły zaledwie 18 miesięcy.

Ta inicjatywa, która wyszła od Dyrektora Miejskiego Przedszkola, Gizeli Szlązak była odpowiedzią na zgłaszane przez Rodziców oczekiwania utworzenia takiej grupy przedszkolnej, do której mogłyby uczęszczać dzieci młodsze niż 3 letnie. Dyrekcja uzyskała w tej sprawie pełną akceptację ze strony Burmistrza Miasta, pełniącego wobec przedszkola rolę organu prowadzącego.

- Moja zgoda na stworzenie takiej grupy była z jednej strony spełnieniem naturalnych oczekiwań naszych Mieszkańców, z drugiej strony zależało mi na otwarciu się placówki na nową grupę wiekową dzieci, młodszych niż 3-letnie. Dysponując więc okazałym budynkiem przedszkola mogliśmy bez większych problemów rozszerzyć ofertę edukacji wczesnopreszkolnej z korzyścią dla naszych Mieszkańców – mówi dziś Burmistrz Mirosław Gajdziszewski. – Dyrekcja Przedszkola uzyskała zgodę, jak również niezbędne środki finansowe z budżetu miasta na dostosowanie jednej z sal na potrzeby grupy tych najmłodszych dzieci, zgodnie z wymogami obowiązujących przepisów.

Z początkiem września 2010 roku ruszyły więc w Przedszkolu zajęcia w grupie potocznie nazywanej „pampersiakami”. Były to w większości dzieci 2-letnie, które po rocznym okresie „adaptacji przedszkolnej” zasiadały przedszkolną grupę trzylatków. Projekt okazał się przysłowiowym strzałem w dziesiątkę. Rodzice sygnalizowali nam o wiele szybszy rozwój ich dzieci w stosunku do rówieśników, sami byli też zadowoleni za względu na możliwość wcześniejszego powrotu na rynek pracy, co przy dzisiejszym bezrobociu nie jest bez znaczenia.

4 lutego 2011 roku Sejm uchwalił nową ustawę o opiece nad dziećmi do lat 3, która zmieniła zasady prowadzenia zorganizowanych form opieki nad najmłodszymi dziećmi. Według ustawy opieka ta może być sprawowana wyłącznie w żłobkach, klubach dziecięcych oraz poprzez dziennych opiekunów i tzw. nianie. Ustawa wprowadziła też przepisy przejściowe nakazujące dostosowanie istniejących rozwiązań do wymogów przyjętej ustawy. Dlatego również w Bukownie musieliśmy wprowadzić nowe rozwiązania organizacyjne dotyczące opieki nad dziećmi do lat 3.

- Zdecydowaliśmy się więc na stworzenie w Bukownie klubu dziecięcego. Ta forma opieki nad małymi dziećmi ma na celu pomoc rodzicom w godzeniu pracy zawodowej z obowiązkami rodzinnymi (opieką nad dziećmi). Klub dziecięcy realizuje te same funkcje, które pełni żłobek, jednak w nieco mniejszym zakresie. Mogą w nim przebywać dzieci w wieku od ukończenia 1 roku życia do ukończenia 3 lat. W klubie dziecięcym dziecko ma zapewnioną opiekę, ale również wychowuje się poprzez zabawę pod kierunkiem odpowiednio przygotowanej kadry, uczy nowych doświadczeń i umiejętności – mówi Marcin Cockiewicz, Sekretarz Miasta. - Bogatsi o doświadczenia związane z uruchomieniem przedszkolnej grupy tzw. „pampersiaków” byliśmy pewni, że utworzenie klubu dziecięcego jest celowe i zasadne. Przygotowane zostały odpowiednie uchwały Rady Miejskiej związane z tworzeniem i działalnością klubu, dzięki czemu klub rozpoczął swoją działalność we wrześniu 2013 roku. Jednocześnie chcieliśmy wykorzystać fakt, że na tworzenie tego typu ośrodków można było skorzystać z rządowego wsparcia ze środków Ministerstwa Pracy i Polityki Społecznej. Dlatego Miasto przygotowało wnioski o środki krajowe (resortowy program MALUCH), a także o środki unijne (Program Operacyjny Kapitał Ludzki) i – z czego bardzo cieszyliśmy się – obydwa te wnioski zostały wysoko ocenione przez instytucje zarządzające i zakończyły się uzyskaniem dofinansowania.

W 2012 roku Bukowno w odpowiedzi na konkurs ogłoszony przez Małopolski Urząd Wojewódzki złożyło wnioszek o dofinansowanie dla realizacji zadania pn. Modernizacja infrastruktury oraz adaptacja sali przedszkolnej z przeznaczeniem na organizację i funkcjonowanie nowych miejsc pobytu dzieci w klubie dziecięcym w Bukownie pn. „Akademia kreatywnego malucha”, który po analizie dokonanej przez Ministerstwo Pracy i Polityki Społecznej został rozpatrzony pozytywnie.

Uruchomiony Resortowy Program Rozwoju Instytucji Opieki nad dziećmi w wieku do lat 3 „MALUCH 2012” pozwalał na dofinansowanie zarówno prac remontowo-adaptacyjnych, jak i zakup niezbędnego wyposażenia w nowo tworzonej jednostkach. Realiza-



AKTYWNEGO MALUCHA

cja tego zadania w budynku Miejskiego Przedszkola pozwoliła na utworzenie jednej sali dydaktycznej z pełnym zapleczem sanitarno-technicznym dla 18 dzieci w wieku od 1 do 3 roku życia.

Ze środków budżetu państwa wykonano prace adaptacyjne polegające na przystosowaniu pomieszczenia istniejącej sali dydaktycznej na potrzeby prowadzenia zajęć z małymi dziećmi, wraz z wyznaczonym miejscem do odpoczynku. Do potrzeb małych dzieci dostosowano także sanitariaty i pomieszczenia techniczne. Utworzona została również oddzielna szatnia z przewijakami.

W najbliższej odległości od wejścia do budynku przedszkola utworzono pomieszczenie do przechowywania wózków dziecięcych, a w obszarze istniejącego placu zabaw przeznaczony dla dzieci starszych utworzony został specjalny plac zabaw na potrzeby dzieci uczęszczających do Klubu, na którym fragment powierzchni wyłożono specjalną wykładziną amortyzującą upadki oraz zamontowano stosowne do wieku dzieci elementy m.in. huśtawkę, karuzelę, piaskownicę.

Sala dydaktyczna została wyposażona również w niezbędny sprzęt (m.in. leżaczki z pościelą, zabawki edukacyjne, odpowiednio dobrane meble, sprzęt audio-video). Całkowity koszt realizacji tego zadania wyniósł 105.707,56 zł, w tym dotacja z budżetu państwa wyniosła 73.995,20 zł.

Kolejnym wsparciem działalności klubu ze środków zewnętrznych jest realizowany obecnie projekt pn. „Klub dziecięcy w Bukownie „Akademia kreatywnego malucha” – jako forma pomocy rodzicom dzieci w wieku od 1 do 3 roku życia w powrocie na rynek pracy”.

Projekt realizowany w naszym Mieście przy wsparciu środków Europejskiego Funduszu Społecznego w ramach Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki Działanie 1.5 „Wspieranie rozwiązań na rzecz godzenia życia zawodowego i rodzinnego” jest formą wsparcia, dedykowaną osobom mieszkającym na terenie Bukowna, które – dzięki zapewnieniu dziecku opieki instytucjonalnej – zobowiążą się do aktywnego poszukiwania pracy. Uczestnictwo w projekcie związane jest z ilością miejsc dla dzieci, jakie dostępne są w Klubie dziecięcym. Projekt przewiduje wsparcie 18 rodziców/opiekunów przez zapewnienie ich dzieciom darmowej opieki do czasu znalezienia przez rodziców zatrudnienia bądź do końca trwania projektu. Na podstawie uchwały Rady Miejskiej w Bukownie rodzice/opiekunowie zakwalifikowani do udziału w projekcie są zwolnieni ze wszystkich opłat związanych z pobytem ich dziecka w Klubie.

Każda osoba spełniająca kryteria uczestnictwa w projekcie powinna złożyć oświadczenia dotyczące kwalifikacji do udzielenia wsparcia w Biurze Projektu, które mieści się w Urzędzie Miejskim w Bukownie pok. Nr 9 (parter) oraz wypełnić kartę zgłoszeniową dziecka w Klubie Dziecięcym przy ul. Niepodległości 11 (budynek Miejskiego Przedszkola). Od nowego roku szkolnego wszystkie zakwalifikowane do projektu osoby będą mogły korzystać ze wsparcia do 31 grudnia 2014r. Całkowity koszt tego projektu wynosi 281 000zł, w tym wkład własny Gminy wynosi 15% tej kwoty.

Klub Dziecięcy „Akademia Kreatywnego Malucha” działa więc już w najlepszej od sześciu miesięcy i ma się czym pochwalić. Najlepiej opowiedzą o tym jednak wychowawcy, na co dzień pracujący w Klubie:

Nasz Klub Dziecięcy „Akademia Kreatywnego Malucha” to miejsce, które oferuje radosne spędzenie czasu i twórczą zabawę poprzez którą pragniemy rozbudzić wyobraźnię, spostrzegawczość i samodzielność. Klub mieści się w Miejskim Przedszkolu w Bukownie. W ramach opieki realizowane są funkcje:

opiekuńcza, wychowawcza i edukacyjna. W naszym klubie realizujemy autorski program „Chcę być komunikatywny i samodzielny”, którego celem jest wspomaganie rozwoju mowy i wymowy dziecięcej oraz wykształcenie podstawowych umiejętności samoobsługowych. Autorem programu jest nauczyciel dyplomowany mgr Małgorzata Szkop.

Zabawy i zajęcia prowadzone w Klubie Dziecięcym: manipulacyjno-konstrukcyjne, tematyczne, plastyczne, ruchowe, umuzykalniające, ortofoniczne (rozwój mowy). Absorbującym zajęciem dla „Filemonków” (taką nazwę przyjęła w tym roku szkolnym) są „przelewanki” i „przesypywanki”. Dzieci mają do dyspozycji wodę, piasek, kaszę, makaron, fasolę i groch. Z dużym zaangażowaniem mieszają, przesypują i przelewają.

Dla naszych milusińskich dużą atrakcją jest suchy basen z kolorowymi piłkami – rozwijający koordynację ruchową oraz motorykę. W naszych zabawach często wykorzystujemy chustę animacyjną, jest to kolorowy i lekki spadochron, który pozwala organizować wiele zabaw integrujących grupę. Jest to fascynująca forma zabawy, która daje dzieciom dużo swobody.

Klubik ma do dyspozycji ogród przedszkolny gdzie realizowane są spacer i zabawy na świeżym powietrzu. Wszystkie dzieci aktywnie uczestniczą w organizowanych zabawach i zajęciach.

Dla naszych milusińskich początki w Klubie były trudne. Pierwszym krokiem towarzyszył strach, niepewność i tęsknota za rodzinnym domem. Dzisiaj wszystkie dzieci są pogodne, buźki uśmiechnięte, a „Filemonki” chętnie przytulają się do swoich opiekunek. Potrafią pozostać w Klubie bez towarzystwa najbliższych czyli mamy, taty.

Pomagamy dzieciom w codziennych czynnościach, ale jednocześnie uczymy je samodzielności. Postęp w zakresie samoobsługi przejawia się w umiejętności samodzielnego rozbierania i ubierania się. Podczas jedzenia dzieci radzą sobie dość dobrze posługując się widelcem i łyżką, doskonaląc tę umiejętność w zabawie i w trakcie posiłków. Sygnalizują potrzeby fizjologiczne, próbują samodzielnie korzystać z toalety. Myją ręczki i wycierają je ręcznikiem. Potrafią rozpoznać swój znaczek. Spokojnie odpoczywają i zasypiają na leżaku.

Tradycją przedszkola jest organizowanie w okresie karnawałowym balu. Tradycja ta przeszła również do naszego Klubu. W tym dniu „Filemonki” przyszły w bardzo dobrym nastroju. Był to dla nich szczególny dzień. Rodzice ubrali je w przepiękne stroje. Dzieci czuły się w nich bardzo wyjątkowo. Były księżniczki, aniołek, kotek, małpka, łoś, myszka Miki, pajączek, tygrysek, motylek, spiderman. A wszystko po to, aby mogły bawić się i tańczyć na swoim pierwszym prawdziwym Balu.

W Klubie Dziecięcym panuje przytulna i przyjazna Dziecku atmosfera. Opiekę nad naszymi pociechami sprawują opiekunki, które posiadają fachowe wykształcenie pedagogiczne: mgr Joanna Mężyk, mgr Iwona Wójcik, mgr Joanna Gut, mgr Irmina Zukierska.

Klub wspiera rozwój osobowości dziecka, jego aktywność poznawczą i twórczą, uczy akceptacji, tolerancji oraz jest otwarty na potrzeby dzieci i propozycje Rodziców.

mgr Joanna Mężyk



Angielski wraca do przedszkoli w Bukownie

Wraz z zakończeniem ferii zimowych do przedszkoli prowadzonych przez Miasto wróciły zajęcia z języka angielskiego. Bezpłatne lekcje angielskiego zorganizowano dla wszystkich dzieci objętych obowiązkiem przedszkolnym, czyli dzieci pięcioletnich i sześciolletnich. Rodzicom nic to nie będzie kosztować, zajęcia sfinansowane zostały z budżetu miasta.

Do sierpnia ubiegłego roku w wielu przedszkolach rodzice mogli zafundować swoim najmłodszym pociechom dodatkowe zajęcia, np. balet, zajęcia językowe, taniec, karate czy szachy. Za udział dzieci w tych zajęciach płacili jednak rodzice. Podobnie było w przedszkolu w Bukownie, gdzie chętni rodzice mogli zapisywać swoje dzieci na zajęcia m.in. z języka angielskiego.

We wrześniu ubiegłego roku weszła w życie tzw. „nowa ustawa przedszkolna”. Z jednej strony zagwarantowała ona zgodnie z obietnicą rządu tzw. „przedszkole za złotówkę”, jednak z drugiej strony odebrała rodzicom możliwość dobrowolnego płacenia za zajęcia dodatkowe.

Z początku ministerstwo edukacji stało na stanowisku, że przedszkole mogłoby realizować odpłatne zajęcia dodatkowe, gdyby umowy z firma-

mi organizującymi takie zajęcia były podpisywane przez radę rodziców. Sugerowało również wpłacanie przez rodziców darowizn, które byłyby przeznaczane na zajęcia dodatkowe. Jednak we wrześniu ubiegłego roku urzędnicy z MEN zmienili zdanie i uznali, że nie wolno tego robić.

Interpretacja prawna przyjęta ostatecznie przez ministerstwo stanowi, że przedszkole może rozszerzać swoją ofertę zajęć o tzw. zajęcia dodatkowe, jednak opłaty dla rodziców za przedszkole nie mogą być z tego tytułu wyższe. Wszystkie formy organizacji takich zajęć muszą być więc finansowane wyłącznie z budżetu przedszkola i nie mogą się wiązać z ponoszeniem dodatkowych opłat przez rodziców.

Decyzję o organizacji bezpłatnych zajęć z angielskiego dla wszystkich dzieci w przedszkolnych „zerówkach” i finansowaniu ich z budżetu miasta podjął Burmistrz Miasta Mirosław Gajdziszewski. Przedszkolne zajęcia z angielskiego rozpoczęły się po zakończeniu ferii zimowych. Są one prowadzone przez nauczycieli języka angielskiego zatrudnionych w bukowieńskich szkołach, a w każdej z grup odbywają się w łącznym wymiarze jednej godziny zegarowej tygodniowo.

Chroń swoje dane osobowe!

W związku z licznymi sygnałami świadczącymi o niedostatecznej ochronie danych osobowych i dokumentów tożsamości, Burmistrz Miasta przypomina o prawnej ochronie danych.

Zgodnie z obowiązującymi przepisami prawa nikt nie może zatrzymać dowodu osobistego – chyba, że możliwość taka wynika z wyraźnego uregulowania przepisem szczególnym. Powyższe oznacza, że przedsiębiorcy nie mają podstawy prawnej, aby żądać od swoich klientów pozostawienia dowodu osobistego „pod zastaw”. Działanie takie wiąże się z dużym niebezpieczeństwem wykorzystania danych zawartych w dowodzie osobistym (lub innym dokumencie tożsamości) klienta przez nieuczciwego przedsiębiorcę do popełnienia przestępstwa na szkodę osoby, której dane zostały wykorzystane.

W przypadku utraty dowodu osobistego należy ten fakt niezwłocznie zgłosić w dowolnym organie gminy, a w przypadku utraty dowodu osobistego poza granicami kraju, w urzędzie konsularnym. Dokument taki zostanie natychmiast unieważniony w systemie informatycznym, co daje gwarancje bezpieczeństwa posiadaczowi dokumentu, że nie zostanie obciążony negatywnymi skutkami nielegalnego posłużenia się dokumentem przez nieuczciwego znalazcę.

Dla zwiększenia bezpieczeństwa osoby, która utraciła dowód osobisty,



fakt ten należy zgłosić do dowolnego banku. Powyższe zostanie odnotowane w systemie informatycznym, do którego dostęp mają wszystkie banki, co skutkować będzie uniemożliwieniem zaciągnięcia zobowiązania przez przestępcę z wykorzystaniem danych osobowych poszkodowanego.

Pamiętajmy, że właściwa ochrona naszych danych osobowych i dokumentów tożsamości uniemożliwi działanie na naszą szkodę.

OGŁOSZENIE

Burmistrza Miasta Bukowno

o terminie naboru w 2014 roku wniosków o udzielenie dotacji celowej na dofinansowanie kosztów wymiany źródeł ciepła c.o.

Burmistrz Miasta Bukowno informuje, iż wnioski o udzielenie w 2014 roku dotacji celowej na dofinansowanie wymiany starych źródeł ciepła c.o. na nowe można składać w Urzędzie Miejskim w Bukownie przed rozpoczęciem inwestycji, **od dnia 17.02.2014 roku i nie później niż do dnia 31.10.2014 roku.**

Formularz wniosku wraz z wymaganymi załącznikami dostępny jest w Referacie Ochrony Środowiska i Rolnictwa Urzędu Miejskiego w Bukownie (pokój nr 23) oraz na stronie internetowej Miasta Bukowno (www.bukowno.pl).

GŁOS BUKOWNA

miesięcznik wydawany przez MOK przy udziale Rady Miejskiej i Burmistrza Miasta, zrzeszony w Polskim Stowarzyszeniu Prasy Lokalnej
Adres: 32-332 Bukowno, ul. Kolejowa 3, tel. 32/ 642 19 38
e-mail: glosbukowna@gmail.com
Redaktor naczelny: Iwona Jarno-Kurach

Zespół redakcyjny:

pracownicy Urzędu Miejskiego,
uczniowie Zespołu Szkół nr 1, Zespołu Szkół nr 2,
Zespołu Szkół Skatka, pracownicy: Miejskiego
Ośrodka Kultury, Miejskiego Przedszkola,
Świetlicy Środowiskowej, MOSiR-u,
Miejskiej Biblioteki Publicznej, MOPS-u, S. Skrzyniarz

Nakład: 1000 szt.

Redakcja zastrzega sobie prawo skrótu nadesłanych materiałów, zmian tytułów oraz nie odpowiada za treść zamieszczonych ogłoszeń i reklam.
Druk: Drukarnia GRAFPRESS
32-300 Olkusz, ul. 29 Listopada (pawilon)
tel. 32 754 32 32, www.grafpress.com.pl

KOLEJNA TURA BADAŃ MAMMOGRAFICZNYCH DLA PAŃ

Burmistrz Miasta Bukowno, Małopolski Oddział Narodowego Funduszu Zdrowia oraz realizator badań NZOZ Mammo-Med Centrum Diagnostyki i Usług Medycznych serdecznie zapraszają na BEZPŁATNE BADANIA MAMMOGRAFICZNE.

Do udziału z bezpłatnych badaniach uprawnione są Panie w wieku od 50 do 69 lat (rok urodzenia 1945-1964), które nie wykonywały badań mammograficznych w ciągu ostatnich 24 miesięcy.

Badania mammograficzne odbędą w mobilnej pracowni mammograficznej (mammobusie) na placu przy Urzędzie Miejskim w Bukownie w dniu 17 marca 2014r. w godzinach 9.00-17.00 (badania przeprowadzi NZOZ Mammo-Med w Gdańsku). Do przeprowadzania badania potrzebne będą dowód osobisty (PESEL) oraz poprzednie zdjęcia mammograficzne (jeśli były wykonywane).

Rejestracji telefonicznej na bezpłatne badania mammograficzne w dniu 17 marca, realizowanych przez NZOZ Mammo-Med można dokonywać pod numerami telefonów:

58 325 76 02, 58 325 76 05 w godz. 8.00-20.00.

Więcej informacji na temat Populacyjnych Programów Wczesnego Wykrywania Raka Piersi i Raka Szyjki Macicy można znaleźć na stronach Wojewódzkiego Ośrodka Koordynującego (wok.su.krakow.pl).



„... aby nie wyzionąć ducha”, czyli III SYMBOLICZNY BIEG ULICZNY „POLICZ SIĘ Z CUKRZYCĄ”.

Sobota 11 stycznia 2014 roku, godzina 12:00, plac przy Urzędzie Miasta w Bukownie. Już po raz III odbył się tu Symboliczny Bieg Uliczny „POLICZ SIĘ Z CUKRZYCĄ”. W tym roku, w ramach tej imprezy odbyły się trzy biegi: bieg przedszkolaków, bieg symboliczny dla wszystkich uczestników oraz młodzieżowy bieg przełajowy. Biegi zostały zorganizowane w ramach 22 Finału Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy.

Wszystkich przybyłych przywitała Szefowa Sztabu WOŚP w Bukownie Ania Strzelczyk, która nie kryła zadowolenia z liczby uczestników, którzy przyszli, aby aktywnie spędzić wczesne sobotnie popołudnie. Zebranych przywitali zaproszeni goście: Burmistrz Miasta Bukowno Mirosław Gajdziszewski, Starosta Olkuski Barbara Rzońca oraz Prezes Polskiego Stowarzyszenia Diabetyków Koło w Olkusz Ewa Czubryt.

Jako pierwsze do boju ruszyły przedszkolaki. Aż 36 biegaczy. Na początek krótka rozgrzewka. Zaangażowanie najmłodszych na rozgrzewce, jak i w samym biegu było na 100%. Prędkość z jaką pokonali dystans ok. 100 metrów najlepsi zawodnicy była zadziwiająca. Na szczęście obyło się bez większych upadków i kontuzji. Zwycięzcami biegu zostali:

I miejsce - Bartek Kaczmarczyk

II miejsce - Patryk Trzcionkowski

III miejsce - Kamil Eryk Siemiński – Sztab Bukowno

Laureaci otrzymali z rąk Burmistrza i Starosty puchary oraz nagrody rzeczowe. Wśród wszystkich uczestników rozlosowane zostały również nagrody-niespodzianki.

Trasa drugiego biegu znana była wszystkim, którzy brali udział w poprzednich latach – ulica Urzędowa od ulicy Szkolnej do ulicy Kolejowej. Technika była dowolna: przodem, tyłem, w podskokach, w stylu Nordic Walking itp. Każdy na swój sposób pokonał ten dystans i u wszystkich widać było uśmiech na twarzy. Zwycięzcą był każdy, kto pokonał ten dystans, bo tak naprawdę nie chodziło tu o zajęcie pierwszego miejsca, ale o zwrócenie uwagi na siedzący styl życia Polaków, prowadzący do rozwoju chorób i o dobrą zabawę.

Po biegu większość z nas skorzystała z badania poziomu cukru. Przebadanych zostało ponad 200 osób. W zdecydowanej większości wyniki mieściły się w dozwolonych granicach i tylko 11 osób miało podwyższone wyniki. Po biegu dla wszystkich zgromadzonych przygotowany został gorący żurek, który z kuchni polowej „serwowali” strażacy.

I wreszcie nadszedł czas na bieg przełajowy. Choć w zamiarze miał to być bieg młodzieżowy, to brali w nim udział i dorośli i dzieci i całe rodziny i oczywiście młodzież. Start podobnie jak przy biegu Symbolicznym był na ulicy Urzędowej (od strony ul. Kolejowej) i wiódł przez las w stronę torów kolejowych, a następnie biegło się leśną drogą wzdłuż torów do miejsca gdzie stał wóz strażacki, przy którym następował nawrót i z powrotem do mety usytuowanej na ul. Urzędowej (od strony ul.



Kolejowej). Długość biegu, to ok. 1500 metrów. Dystans niby niewielki, ale jak się okazało dał się niektórym we znaki, to znaczy, dał się we znaki mnie, bo długo po biegu nie mogłem ustabilizować oddechu. Pomimo tego byłem zadowolony, bo nie byłem ostatni, czyli cel jaki sobie założyłem został osiągnięty.

Jednak wniosek jaki mi się nasuwał jest taki, że najwyższy czas zadbać o swoje zdrowie i kondycję fizyczną tak, aby w przyszłym roku wziąć udział w biegu przełajowym, po zakończeniu którego będę mógł spokojnie... funkcjonować.

I jeszcze na koniec jestem winien podać wyniki końcowe biegu przełajowego:

W kategorii kobiet i dziewcząt: 52 uczestniczki

1. Kinga Byczek
2. Weronika Drynda
3. Weronika Mazur

W kategorii mężczyzn i chłopców: Tylko 23 uczestników i wielkie emocje

1. Krystian Szymański – Sztab Bukowno jako zrzeszony w klubie sportowym otrzymał pamiątkowa koszulkę WOŚP
1. Sławek Grodecki – Sztab Bukowno
2. Mariusz Piasta – Sztab Bukowno
3. Kacper Mężyk – po wykluczeniu z rywalizacji Grzegorza Szatana.

Szczytny cel, dobra zabawa rekreacja ale z zasadą fair play. Na zakończenie życzę wszystkim, aby w przyszłym roku mieli taką formę, by móc wziąć udział w biegu przełajowym i „nie wyzionąć ducha” jak ja w tym roku.

uczestnik biegu Zbigniew Urbański

ORKIESTRA JEST WIELKA, BEZ WZGLĘDU NA DYRYGENTA DOSKONAŁYCH „MUZYKÓW” MA!

XXII FINAŁ!



Zaangażowanych wolontariuszy, hojnych darczyńców i całe mnóstwo pozytywnych emocji daje nam w Bukownie wielką radość.

Graliśmy: NA RATUNEK! NA ZAKUP SPECJALISTYCZNEGO SPRZĘTU DLA DZIECIĘCEJ MEDYCZYNY RATUNKOWEJ I GODNEJ OPIEKI MEDYCZNEJ SENIORÓW.

Kwota którą zebraliśmy przerosła moje najbardziej optymistyczne rokowania:

31 214,16 PLN

A było to tak... Jak zwykle końcem października ubiegłego roku młodzież zgłaszała się do Sztabu z przekonaniem o tym, że dużo mogą zrobić. I zrobili 60 „Kolorowych” i 57 „Białych” wolontariuszy w Sztabie o niezwykle oryginalnej nazwie BUKOWNO. Szczerze takich ludzi z pasją, „pazurem”, siłą, poczuciem humoru, a nawet ze strachem przed szefową, Bukowno i Orkiestra potrzebuje. Przyznam, że po 14 latach – Dobre Anioły czuwają nad nami. Nie chcę Was przechwalać, ale wiem jak dużo przeszliśmy: treningu uważnego słuchania, wypracowania tolerancji, zdobywania wiedzy o rzeczach niby oczywistych, a jednak tak trudnych. O prostych obowiązkach i ogromnej odpowiedzialności, która w konsekwencji daje czystą, spontaniczną radość. Uczy niezwyklej umiejętności pomagania innym, bezbronny, doświadczonym przez życie w niezrozumiały sposób, a przecież, każdy człowiek, czy duży, czy mały jest jednakowo ważny – jest człowiekiem.

Hasło Sztabu Bukowno naszego kolegi Alka „W czym mogę pomóc?” będzie z nami do końca świata, tak samo jak hasło: „Nauka nie idzie w las!” To hasła zwrotne, ja wiele się nauczyłam od Was podczas tego Finału i bardzo dziękuję Waszym Rodzicom, że brali udział w naszych spotkaniach – myślę, że dzięki temu również nabyli pewnej świadomości – co z Wami się dzieje, kiedy Sztab wzywa w trybie pilnym i na czym polega praca wolontariusza.

Koniec „kadzenia” – jako „zły glina” i tak mam wszystko usłyszane i dokładnie zapisane. Przyjdzie czas... na rozliczenia! Jeszcze w piórka obrośnięcie, a nauka latania przed Wami!

Lata współpracy i zaufania zawsze owocują dzięki sponsorom naszej lokalnej Orkiestry „firmowo” lub z imienia i nazwiska. Dzięki Wam nasze działania są nie tylko atrakcyjne, ale jednoczą naszą społeczność.



Dziękuję:

E. Bartos – Perfect Nails
G.R. Duffek – Delikatesy i Sklep Mięсны „Gabi”
J. J. Janik – Sklep Mięсны J&J Janik
J. Kajda - MNSZZG ZGH „Bolesław”
Firmie KANITA
K. S. Kieres – Sklep Mięсны (targowisko miejskie)
M. B. Kotul – Alfa REHA
A. P. Piasta – Cukiernia Michalinka
A. Piłka – Studio Fryzur
A.A. Rajscy – Rajski Market
J. Remberska – Sklep Ogólnospżywczy (targowisko miejskie)
A. Stopa – Piekarnia
Gospoda „Gościniec 5”

Doskonale układa się również współpraca z wieloma miejskimi instytucjami i organizacjami, tak było zawsze i pozostanie w ciągłym rozwoju. To bardzo cenne, że nasz Sztab działa z oddanymi ludźmi idei Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy.

Serdeczne podziękowania dla:

Mirosława Gajdziszewskiego – burmistrza – za zgodę na Sztab, na siedzibę i przede wszystkim za czynny wolontariat,
Józefa Palucha – za ciepłe się ma! Na każde powitanie. I jak zawsze – „w czym mogę pomóc?”



Marcina Cockiewiczca – za niezastąpioną pomoc doradcą i techniczną.
Władza wykonawcza w Sztacie cieszy się wielkim szacunkiem.
- Urząd Miejski w Bukownie.

Zbigniewa Urbańskiego – Przewodniczącego Rady Miejskiej – z całą pewnością przed końcem świata jeszcze bez „wyzionienia ducha” – Radę Miasta Bukowno Pozytywnie Nakręcimy!

Podziękowania Sztabu Bukowno niech odbiorą:

Miejski Ośrodek Kultury – Aneta Nielaba

Miejskie Przedszkole – Gizela Szlęzak

Zespół Szkół Nr 1 – Mirosław Siudyka

Zespół szkół Nr2 Jadwiga Krzemień

MOSiR – Zdzisław Doleży

Ogólnopolskie Stowarzyszenie Diabetyków koło Olkusz - Ewa Czubryt

ZGH „Bolesław – Bogusław Ochab

Orkiestra Dęta – Bogdan Solecki

OSP Bukowno i OSP Stare Bukowno ze wszystkimi druhami

MZGK – Janusz Gumuła

Komisariat Policji – Rafał Kaczmarczyk

Zespół Szkół „Skalka” - Bożena Walczak

Stowarzyszenie ER i „Optymiści”

Rekordowe ciekawostki:

Kamil Eryk Siemieński – bagatelka tylko 1686,83 – najmłodszy kwestujący lat 7 „doświadczony” wolontariusz – wielkie uznanie dla Kamila i Jego Rodziców.

1521,16 - Sebastian Filiński, 1313,05 - Maria Lekka. Pięknie! Rekord licytacji 600 pufa piłka. Rekord szefa sztabu 6 453,80 PLN!

Dużo nowego się dzieje i dzieć się jeszcze będzie, ponieważ Sztab Bukowno w dalszym ciągu pracuje. Dziękuję wszystkim za okazaną pomoc, hojność i akceptację wspólnych działań.

Dziękuję mojej córce, że w cierpliwości do końca wytrzymała na posterunku.

Mam nadzieję, że przeczytanie „sprawozdań” wolontariuszy z tego co działo się w Bukownie, przyniesie wszystkim wiele radości i optymistycznych refleksji.

**Pozdrawiam Sie ma!
Anna Strzelczyk**

P.S. Dziękuję moim rodzicom, że jestem i mogę zrobić coś dobrego.

Wolontariusze wspominają:

Sie ma!

Siedzę sobie i serfuję po Internecie, patrzę, a tu zapisy na wolontariuszy. Cóż, decyzja była szybka. Zamiast grać w Lola pomogę innym. Jak już mnie przyjeżdż dostalem identyfikator i zacząłem z dumą, radością i wielką ochotą brać udział we wszystkich imprezach. Nigdy tak nie pośpiewałem kołęd, jak podczas spotkania wigilijnego z mieszkańcami Bukowna. Było nas dużo i śpiewaliśmy tak głośno, że aż słycać nas było w sąsiednim sztabie Bolesław. W „Marszu Trzech Królów” zebrało nas się tylu, że nie było widać końca. Bawiłem się doskonale, aż do bram Kościoła, gdzie wypadałoby być poważnym, w końcu to Msza Święta. Niemniej zebrało się mieszkańców Bukowna podczas Biegu „Policz się z cukrzycą”. Tego co tam się działo, nie da się opowiedzieć, trzeba to po prostu przeżyć. Podczas pierwszego biegu przelajowego, młodzieżowego zająłem zaszczytne piąte miejsce w niezastąpionej termoaktywnej kurtce taty. Pijąc żurek czułem jeszcze smak wigilijnych łazanek. Wszystkie imprezy były wypasione i wiele mnie nauczyły. Spotkałem nowych, fajnych ludzi, oprócz zabawy pożytecznie spędziłem czas.

Ale kończąc, chciałem dodać, że najważniejsze było w tym wszystkim – kwestowanie. Z ciepłą herbatką i uśmiechem na ustach zbierałem pieniądze na szczytny cel. Z prawie pełną puszką udałem się do Miejskiego Ośrodka Kultury, gdzie czekało na mnie cudowne popołudnie dzięki wolontariuszom i naszej szefowej sztabu.

Mateusz Filus

Wspaniała atmosfera, która panowała podczas tegorocznego finału była odczuwalna przez wszystkich wolontariuszy, artystów, patronów i uczestników. Ciepło i serdeczność panowały wszędzie, a zwerbowani w tym roku wolontariusze dokładali wszelkich starań, by wszystko było idealne. Pomimo chłodu, ciepło tylu dobrych serc wszystkich rozgrzało. Bukowianie kolejny raz uczestniczyli w WOŚP i jak zwykle świetnie się bawili pomagając innym. Wielu wolontariuszy, „białych” i „kolorowych” zjednoczyły siły, by Orkiestra grała w naszym mieście kolejny rok i żeby każdy poczuł jej ideę. Aby każdy wiedział, że Bukowno pomaga i robi to z radością. Będziemy grać do końca świata i jeszcze jeden dzień. Sie ma!

Anna Bartman

Zgłosiłam się do Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy, ponieważ bardzo lubię pomagać innym i wydaje mi się, że to ciekawe doświadczenie. Panowała bardzo miła i wesola atmosfera, a wszyscy dobrze się przy tym bawili.

Weronika Kosmała

Dwudziesty drugi finał WOŚP z pewnością zapisał się dobrze w historii naszej gminy. Jak co rok, i tym razem zbieraliśmy pieniądze na szczytny cel. 12 stycznia 2014 roku na ulicach Bukowna kwestowało sześćdziesiąt wolontariuszy „kolorowych”, ale w sztabie pracowało również pięćdziesiąt siedem wolontariuszy „białych”. Nasi Wolontariusze kwestowali również w innych miejscowościach, które znajdują się w okolicy. Można było ich spotkać m.in. w Bolesławiu, Olkusz, Stawkowie i okolicach.

Finał odbył się w Miejskim Ośrodku Kultury, w którym na gości czekało wiele atrakcji m.in. występy przedszkolaków i uczniów z Zespołów Szkół naszego miasta, licytacje różnorodnych przedmiotów oraz bardzo smaczny tort, który widowiskowo „wjechał” na scenę. Finał zakończyło tzw. „światelko do nieba”, które rozbłysło na niebie. Ludzie, którzy przybyli, aby obejrzeć fajerwerki byli zachwyceni. W czasie finału wiał silny wiatr, lecz nawet to nie przeszkodziło naszym dzielnym wolontariuszom.

Karol Wojtacha



► Plan imprez MOK BUKOWNO – marzec/ kwiecień

MARZEC:

07.03 (piątek) – Comber Babski

09.03 (niedziela) godz. 17.15 – Bajkowa niedziela,

11.03 (wtorek) godz. 17.15 – wykład UO, Ryszard Listwan „Program ochrony powietrza w Małopolsce ze szczególnym uwzględnieniem powiatu olkuskiego”,

14.03 (piątek) godz. 17.00 – Spotkanie przy kawie dla UO,

16.03 (niedziela) BKF

21.03 (piątek) godz. 17.00 – XXII Sejmik Poetycki „Pod Diablą Górą”

25.03 (wtorek) godz. 17.00 – Promocja książki pt. „Inwentarze i ilustracje Klucza Sławkowskiego XVII i XVIII wieku”, autorstwa Sławomira Witkowskiego i Jarosława Krajniewskiego

28.03 (piątek) godz. 16.30 – „Na przekór nocy” czyli Dzień Teatru,
„Lampa Aladyna”, animacje teatralne

30.03 (niedziela) – Spektakl teatralny „Separacja” lub BKF

31.03 (poniedziałek) – I Konferencja naukowa „Profilaktyka i promocja zdrowia”,

KWIECIEŃ:

02.04 (środa) godz. 10.00 – Wygraj sukces – konkurs piosenki

06.04 (niedziela) godz. 17.15 – Bajkowa niedziela

07.04-09 (poniedziałek, wtorek, środa) – VIII Powiatowy Festiwal Kultury Dziecięcej dla Przedszkolaków „O Pluszowego Misia” (konkursy: plastyczny, recytatorski, piosenki)

11.04 (piątek) – Gala Pluszowego Misia

13.04 (niedziela) – Przemarsz z palmą wielkanocną spod Centrum Kultury do kościoła Parafialnego na mszę św. o godz. 11.00

22.04 (wtorek) – wykład UO

25.04 (piątek) – Noc z Janem Pawłem II (film, wystawa, koncert, kremówki, podsumowanie konkursu)

29.04 (wtorek) wykład UO

Drugie półrocze UO

Pierwszy wykład słuchaczy UO w nowym roku kalendarzowym przypadł na styczeń. Dyrektor MOK Aneta Nielaba złożywszy życzenia noworoczne zapoznała słuchaczy z przyszłym grafikiem zajęć warsztatowych, wykładów i wycieczek. Odpowiedziała na szereg pytań i propozycji ze strony uczestników.

Noworoczną atmosferę podkreśliły kolędy w wykonaniu duetu uczestników Sekcji Wokalnej MOK Alicji Józefiak i Grzegorza Ledemana – laureatów wyróżnień w powiatowym Konkursie Kolęd i Pastorałek w Olkuszu i jednej z najmłodszych solistek – Oliwii Kowalczyk oraz lampka szampana zaproponowana gościom w przerwie wykładu.

Gościliśmy ekspertki z dziedziny architektury krajobrazu Katarzynę Muchę i Annę Becker, a tematem spotkania były "Aleje - rola i znaczenie w krajobrazie".

Na co dzień nie zastanawiamy się nad rolą, jaką w naszym środowisku naturalnym pełnią drzewa.

A przecież tak niewiele trzeba, by los przydrożnych drzew nie był nam obojętny- podkreślały prelegentki. Na podstawie prezentacji multimedialnej panie zapoznały słuchaczy UO z zasadami prawidłowego projektowania i sadzenia drzew przydrożnych. Przedstawiły także genezę powstawania alei i szpalerów oraz ich kulturowe znaczenie w polskim krajobrazie, jak również działaniach przeprowadzone w Bukowniu, bo trzeba przypomnieć, że nasze miasto uczestniczy w ogólnopolskim programie Drogi dla Natury finansowanym przez Unię Europejską.

"Zadbaj o swoje serce, czyli problemy z układem krążenia" to temat kolejnego styczniowego wykładu, tym razem prowadzonego przez Krzysztofa Roszkowskiego z Korespondencyjnej Szkoły Lepszego Życia. Dowiedzieliśmy się, że choroby układu krążenia wciąż zajmują pierwsze miejsce pod względem przyczyny zgonów w wielu krajach, w tym w Polsce. Winni tego jesteśmy w zdecydowanej większości my sami i to, jaki styl życia prowadzimy - brak ruchu, tłusta dieta, papierosy czy nadmiar alkoholu. Wszystko to bezpośrednio wpływa na stan naszych naczyń krwionośnych i zwiększa ryzyko, że z czasem będziemy mieli poważne problemy z krążeniem - zachorujemy na nadciśnienie, dostaniemy zawału czy udaru. Podczas wykładu dowiedzieliśmy się również jak dbać o swoje serce, aby uniknąć chorób.

Kolejny wykład – w lutym dotyczył bezpieczeństwa Seniorów w naszym mieście. Gościli u nas – komendant Komisarjatu Policji w Bukowniu podinspektor Rafał Kaczmarczyk, zastępca komendanta podkomisarz Marek Kalarus oraz dzielnicowi: starszy aspirant Robert Karpiński i aspirant Ireneusz Mól. Komendant oraz jego zastępca opowiedzieli nam o różnych sposobach kradzieży i wyłudzenia pieniędzy najczęściej stosowanych w naszej okolicy oraz o możliwości zabezpieczenia

się przed nimi. Dowiedzieliśmy się także o tendencji spadkowej przestępstw i rozbojów na naszym terenie. Po wykładzie mogliśmy wziąć udział w dyskusji i porozmawiać na najbardziej dręczące nas zagadnienia z dziedziny bezpieczeństwa, zachowania na drodze i wielu innych. Serdecznie dziękujemy za przekazanie nam tak praktycznej wiedzy.

Już niebawem kolejny wykład w temacie "Wielkie nadzieje Karola Dickensa – powieść i adaptacje naukowe", który wygłosi dr Aleksandra Budrewicz-Beratan. Gościem specjalnym będzie dr hab. Prof. Zofia Budrewicz – opiekun naszego uniwersytetu z ramienia UP im. KEN w Krakowie.

W tym miejscu chcielibyśmy serdecznie podziękować uczestnikom sekcji wokalnej MOK za oprawę muzyczną naszych wykładów.

Ewa Stachurska, Iwona Jarno-Kurach

Miejski Ośrodek Kultury w Bukowniu
Referat Oświaty, Zdrowia i Pomocy Społecznej
zapraszają Seniorów oraz mieszkańców Bukowna na

I Konferencję Naukową „Profilaktyka i promocja zdrowia”

pod patronatem posłanki na Sejm RP Lidii Gądek oraz
Burmistrza Miasta Bukowno Mirosława Gajdziszewskiego



31 marca (poniedziałek) 2014r. o godz. 16.00
sala widowiskowa MOK Bukowno

Konferencji towarzyszyć będą:
konsultacje z lekarzami i specjalistami,
badanie cukru, ciśnienia krwi
oraz wiele specjalistycznych wykładów.

Jak co roku- FERIE w MOK-u

3 lutego w naszym województwie rozpoczęły się ferie zimowe, a wraz z nimi zajęcia w Miejskim Ośrodku Kultury w Bukownie. W naszej ofercie znalazły się konkretne, bo tematyczne zajęcia warsztatowe oraz dwie duże imprezy I Bal Magii oraz Noc Piżamowców.

Warsztaty artystyczne w temacie: filcowania, papieroplastyki, dekoracji karnawałowej, walentynkowej, itp. to propozycja dla dzieci i młodzieży lubiących kreatywne formy spędzania czasu wolnego od nauki. Dużym zainteresowaniem cieszyły się również warsztaty kulinarne, gdyż prócz nauki przygotowania i wyrobienia ciasta, a następnie dekoracji uczestnicy mogli spałaszować własne wypieki tj. ciasteczka amoniaczki i muffinki. Warsztaty teatralne zaoferował Fruwający Teatr pani Agnieszki, przez tydzień trwały też zajęcia taneczne dla dzieci w dwóch grupach wiekowych prowadzone przez instruktora Szkoły Tańca Marengo. Zaś najmłodszym widzom MOK zafundował bajkową niedzielę z "Rycerzem Błazką".

Swoje podwoje otworzyła Młodzieżowa Piwnica Alternatywna, w której to odbywały się kolejno: Noc Horrorów, karaoke, kino francuskie, zabawy fitnessowe z PS Movie, czy turnieje Teekena na PS3.

Iwona Jarno-Kurach



I BAL MAGII

Tegoroczny Bal Magii uważamy za udany! Tuż przed wejściem na salę wszystkie dzieciaki, te małe i duże mogły nadać sobie odpowiedniego wizerunku w naszej Magicznej Garderobie, dzięki umalowaniu twarzy. Po tym wszystkich zaproszono na sesję zdjęciową.

Bal rozpoczął się od nauki latania na miotle różnymi stylami: związającym, sportowym, "na panienkę" oraz stylem "przytuleniowym". Później rozegrano pierwszy pojedynek w szybkości latania na miotle. Po ciężkich zmaganiach, wszyscy wspólnie przygotowali magiczny eliksir, który miał im dodawać siły i czarodziejskiej mocy! Przy użyciu magicznego pyłu uczyliśmy się trudnej sztuki teleportowania! Podczas Corocznego Balu Magii, wszystkie Czarownice, Czarownicy, Czarodziejki, Czarodzieje, Magicy, Magowie, Wróżki, Księżniczki, Królewicze, Spiderman i wszyscy przybyli odtańczyli wiele magicznych tańców. Dziękujemy wszystkim Uczestnikom Balu za przybycie, a ich Rodzicom za odwagę powierzenia dzieci pod opiekę WIEDŹMOM!

Agnieszka Rosa, Aneta Dobra



NOC PIŻAMOWCÓW

Za nami kolejna Noc Piżamowców, organizowana od kilku lat podczas ferii zimowych. W tym roku w nocce brało udział 33 osoby w wieku od 8 do 17 lat. Uczestnicy podzieleni na dwie grupy mieli za zadanie przygotować program artystyczny dla drużyny przeciwnej. Grupa młodsza przygotowała taniec z pomponami, a grupa starsza scenkę o Czerwonym Kapturku we własnej, współczesnej interpretacji. Po godz. 22.00 odwiedzili nas policjanci z Komisariatu Policji w Bukownie, opowiadali o swojej pracy, a także zaprezentowali sprzęt używany podczas nocnych patroli, każdy z dzieci mógł przymierzyć czy dotknąć rekwizytów. Podobnie było podczas wizyty strażaków z Ochotniczej Straży Pożarnej z Bukowna Starego. Dzięki nim można było sprawdzić sprzęt ratowniczy i gaśniczy oraz spróbować jak udziela się pierwszej pomocy przedmedycznej. Strażacy odjechali około godz. 1.00 pomimo późnej pory nikt nie chciał spać, dlatego część uczestników wybrało film na dobranoc, a część czytanie do poduchy. Jednak i to nie podziałało na wszystkich, więc kto nie zasnął to brał udział w pląsowisku, czyli zabawach integracyjnych. O godz. 8.00 wszyscy rozeszli się do domów.

Wielkie podziękowania należą się Policjantom z Komisariatu Policji w Bukownie i Strażakom z Ochotniczej Straży Pożarnej z Bukowna Starego, bo na nich zawsze można liczyć.

Barbara Pater





I MARSZ TRZECH KRÓLI

Udało się! 6 stycznia 2014 roku udało się Miejskiemu Ośrodkowi Kultury w Bukownie zrealizować plany co do organizacji I Marszu Trzech Króli. Frekwencja uczestników uroczystości- liczona w setkach, miło zaskoczyła samych organizatorów.

O tym, że Marsz Trzech Króli może być wspaniałą okazją do rodzinnego kultywowania zapomnianych tradycji ulicznych jasełek oraz wspólnej modlitwy przekonali się wszyscy uczestnicy przedsięwzięcia, również ci spoza Bukowna, którzy w poniedziałek o godz. 10.00 przyszli pod Centrum Kultury. Wielu z nich, a głównie dzieci i młodzież przyodziała barwne stroje królów- korony i peleryny.

W rolę trzech mędrców wcieliili się przedstawiciele władz samorządowych: Burmistrz Miasta Bukowna Mirosław Gajdziszewski, Przewodniczący Rady Miejskiej Zbigniew Urbański oraz przedstawiciel Kapeli "Bukowiacy" z MOK Cezary Pańkowski.

Organizatorzy powołali honorowych ambasadorów marszu: Poseł Lidii Gądek i Starostę Powiatu Olkuskiego Barbarę Rzońcę.

Po występie artystycznym, przygotowanym przez wokalistów MOK, orszak z pieśnią na ustach –znanymi i popularnymi kołędami wyruszył ulicami miasta w kierunku Kościoła Parafialnego pw.św. Andrzeja Boboli. W pewnym momencie ulicznej wędrowki do orszaku dołączyli krakowscy szczudlarze przebrani za anioła i diabła, którzy poprowadzili wszystkich ku kościołowi. Tuż przed świątynią, przebierańcy stoczyli ze sobą widowiskowy pojedynek pod hasłem "dobro i zło". Ostatecznie, to anioł dopingowany przez uczestników marszu słowami - „dobro zwycięży”, pokonał posłańca z piekieł. I to właśnie zwycięski anioł oraz aniołki czyli młodszą Sekcją Wokalną Efendi Clue Oddział w Bukownie wprowadziły wszystkich do kościoła, gdzie czekała Maryja (Agnieszka Rosa), Józef (Tadeusz Kańczuga) oraz symboliczny żłóbek z Jezuskiem. Królowie Kacper, Melchior i Baltazar złożyli przed Świętą Rodziną przyniesione dary po czym odbyła się uroczysta Msza Święta.

Iwona Jarno-Kurach

Dyrektor Miejskiego Ośrodka Kultury w Bukownie Aneta Nielaba oraz Ksiądz Proboszcz Parafii Rzymskokatolickiej pw.św. Andrzeja Boboli Wojciech Tkacz składają serdeczne podziękowania wszystkim, którzy udzielili wsparcia podczas organizacji I Marszu Trzech Króli w Bukownie.

Dziękujemy Mieszkańcom i Gościom Bukowna za czynny udział, za wspólne radości i koledowanie,

szczególnie dzieciom i młodzieży z Miejskiego Przedszkola, Przedszkola Sióstr Prezentek, Studia Efendi Clue, Sekcji Opiekuńczo-Wychowawczej "Ogniki", rodzicom, wychowawcom i dyrekcji za piękne stroje, wpajanie tradycji i wartości w najmłodsze pokolenia, sekcji wokalnej MOK, chórowi "Animato" za oprawę muzyczną, Seniorom MOK za niezawodność, Sztabowi WOŚP za udział, chęć pomocy i za to, że zawsze jesteście na – "tak".

Dziękujemy Ambasadorom Marszu Paniom Lidii Gądek, Barbarze Rzońcy

za przyjęcie honorowego patronatu i obecność, **Burmistrzowi Miasta Bukowno Mirosławowi Gajdziszewskiemu, Przewodniczącemu Rady Miejskiej Zbigniewowi Urbańskiemu, Przedstawicielowi MOK Cezaremu Pańkowskiemu, Instruktorom MOK Agnieszce Rosie i Tadeuszowi Kańczudzie** za przyjęcie i godne uotożsamienie się z powierzoną rolą.

Panu Robertowi Wiśniewskiemu, Pani Grażynie Czerniak

za oprawę medialną, zaangażowanie i chęć bycia z nami, **Policji z Komisariatu w Bukownie** za poczucie bezpieczeństwa, wszystkim mediom za informacje o przebiegu Marszu.

Dziękujemy pracownikom Miejskiego Ośrodka Kultury w Bukownie za to, że w tak gorącym okresie obfitującym w wiele imprez kulturalnych ochotczo podjęli kolejne wyzwanie nie szczędząc trudu i czasu.

Obecność i udział Was Wszystkich nadały temu Świętu właściwy wymiar. **Już dziś zapraszamy na przyszłoroczny Marsz Trzech Króli - 6.01.2015 roku,** który mamy nadzieję- zagości w Bukownie na stałe.



III Wigilia dla mieszkańców

Cieszymy się ogromnie, że tak wielu mieszkańców naszego miasta wzięło udział w trzecim już spotkaniu wigilijnym zorganizowanym przed Centrum Kultury w Bukownie. Pomimo braku śniegu wyjątkowa, bo świąteczna atmosfera udzieliła się wszystkim zgromadzonym na placu. Wspólne koledowanie, składanie życzeń podczas dzielenia się opłatkiem oraz modlitwa zgromadziły kilka pokoleń, bo wspólna Wigilia w centrum miasta staje się powoli lokalną tradycją. Bożonarodzeniowe życzenia wszystkim mieszkańcom złożyli Ksiądz Proboszcz Wojciech Tkacz, przedstawiciele władz miasta, radni, dyrektorzy MOK, MOPS, Miejskiego Przedszkola, Poseł RP Lidia Gądek, sztabowa WOŚP Bukowno Anna Strzelczyk.

Po oficjalnym powitaniu i przekazaniu Betlejemskiego Światełka Pokoju popłynęły koledy. Podobnie jak w dwóch poprzednich latach w Bukownie zagościła żywa szopka, do organizacji, której przyczynili się harcerze działający w MOK Bukowno. Natomiast o artystyczną oprawę spotkania zadbał podopieczni Miejskiego Przedszkola w Bukownie, Świetlicy Profilaktycznej, a także Sekcji Wokalnej, Sekcji wokalnoinstrumentalnej, Sekcji rytmiczno-tanecznej, Klubu Seniora, Chóru „Animato” działających w MOK Bukowno.

Bogaty wachlarz technik twórczych prezentowali przyjezdni rękodzielnicy, jak również sekcje działające w naszej placówce. Mogły one pochwalić się ręcznie wykonanymi ozdobami.

Ponadto każdy, kto miał na głowie czapkę Mikołaja dostał szansę na wylosowanie „czegoś” z loterii mikołajkowej, podobnie jak autorzy listów do św. Mikołaja mogli mieć pewność, że otrzymają odpowiedź zwrotną oraz drobną niespodziankę wprost z Laponii. Wigilia była też okazją do podsumowania i wręczenia nagród w dwóch mikołajkowych konkursach (plastycznym i wokalnym), organizowanych przez

naszy Ośrodek w miesiącu grudniu.

Wsparciem wyjątkowego wieczoru był również Mikołaj na szczudłach-gratka nie tylko dla najmłodszych. Każdy uczestnik świątecznego spotkania mógł skosztować tradycyjnych polskich potraw wigilijnych, bowiem czekały wigilijne specjały – barszcz z fasolą, pierogi z kapustą i grzybami, łazanki, ryba po grecku, kapusta z grochem, makowiec, śledzie na wiele sposobów, ciasteczka, ciasto.

Tradycyjnie organizatorami tegorocznej Wigilii w Bukownie byli: Burmistrz Miasta Bukowno, Miejski Ośrodek Kultury i Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej. Nasi dotychczasowi darczyńcy również nie odmówili swojej pomocy, a nawet swoją pomoc zaoferował darczyńca spoza naszego miasta. Jak zawsze dziękujemy im symbolicznymi „Aniołami Serca”, jak również chcielibyśmy wyróżnić ich na łamach naszego pisma, zatem serdecznie dziękujemy:

- Aleksandrze i Krzysztofowi Zienkiewiczom z Pubu "Konkret",
- Krzysztofowi Sułkowskiemu z Restauracji "Pizza Klub",
- Małgorzacie i Andrzejowi Domańskim z Gospody "Gościniec 5",
- Aleksandrze Piechowicz z Pizzerii "Ambrozja",
- Nauczycielom i uczniom Zespołu Szkół "Skalka",
- Związkowi Emerytów, Rencistów i Inwalidów Koło Terenowe w Bukownie,
- Dawidowi Szumerze z Restauracji "Dwór przy lesie" z Zawady

Burmistrz Miasta Bukowno

Dyrektor MOK

Kierownik MOPS

Iwona Jarno-Kurach

Ferie – MOK Filia BÓR

Podczas ferii w siedzibie MOK w Filii Bór odbył się pokaz ratownictwa medycznego i pierwszej pomocy zorganizowany przy współpracy z OSP Bukowno – Bór i OSP Bukowno. W profesjonalny sposób uczestnikom spotkania zostały przedstawione zasady udzielania pierwszej pomocy i ratownictwa medycznego. Zaprezentowano również sprzęt wykorzystywany w akcjach. Podczas spotkania każdy miał okazję samodzielnie przećwiczyć udzielanie pierwszej pomocy na fantomie. Dużą atrakcją był pokaz udzielania pomocy poszkodowanemu w wypadku samochodowym.



Serdecznie dziękujemy Prezesowi OSP Bukowno – Bór Waldemarowi Śledzińskiemu oraz Adamowi Gumóce z OSP Bukowno Miasto za pomoc w zorganizowaniu spotkania. Dziękujemy również strażakom za profesjonalne i przystępne prowadzenie spotkania.

W trakcie ferii odbywały się również mini turnieje: gier planszowych, warcabów, tenisa stołowego oraz turniej „1 z 10”. Na zakończenie każdego dnia ferii prowadzone były warsztaty z papieroplastyki, origami oraz quillingu.

Karolina Pytel





Światowy Dzień Ukulele

Jak to możliwe, że 1 luty stał się najgorętszym dniem roku, przynajmniej na Wodącej? Otóż stało się to za sprawą imprezy organizowanej z okazji Światowego Dnia Ukulele w MOK Bukowno- Fiii Wodąca. Czym jest ukulele? Otóż jest to niewielki instrument strunowy pochodzący z Hawajów, ostatnio coraz bardziej popularny na świecie, ale również i w Polsce.

Odwolując się do ojczyzny tego instrumentu, zrobiliśmy wszystko by w Fiii MOK Bukowno w Wodącej dało się poczuć klimat tropikalnych wysp. Na początek wszystkich gości ciepłym słowem przywitała Dyrektor MOK Aneta Nielaba. Były palmy, namiastka plaży, każdy uczestnik otrzymał na powitanie lei, a więc hawajski naszyjnik, był też owocowy poczęstunek serwowany przez instruktorów MOK-u Barbarę Pater i Karolinę Pytel, a nawet tradycyjny hawajski taniec zwany hula, przygotowany na tę okazję specjalnie przez grupę taneczną PARADOX w składzie: Magdalena Lorek, Martyna Stypa, Kinga Cenkar oraz Karolina Trzcionkowska.

Bohaterem wieczoru było jednak ukulele. Mogliśmy je usłyszeć zarówno w postaci nagrań video: muzyczne pozdrowienia przesłali za pośrednictwem serwisu YouTube muzycy ukulele z całego świata. Był filmik od Paula Moore'a i dzieciaków z grupy Ukulele for Peace, Ukulolo z Włoch, czy Ukulele Zazy z Belgii (odsłaliśmy do serwisu YouTube). Muzyczne pozdrowienia w postaci specjalnie napisanej piosenki przesłała za pośrednictwem internetu również nasz sponsor – Marta Wojciak z Anglii. Wszystkie występy poprzedziła prelekcja na temat „Ukulele w popkulturze” przygotowana przez Zbigniewa Ostrowskiego z Warszawy.

Oprócz gości z okolicznych miejscowości, ochoczo zjawili się miłośnicy ukulele z całej Polski: Warszawy, Gdańska, Wrocławia, Krakowa, Rzeszowa, na co dzień zrzeszeni w internetowej grupie Polish Ukulele. Ci, którzy mieli problemy z dotarciem mogli korzystać z ukulelowego telefonu alarmowego, każde zapytanie o drogę było zgłaszane na telefon stacjonarny na świetlicy, a transportem służył Radny Robert Nielaba.

Głównym punktem programu był występ zespołu działającego przy Pałacu Młodzieży w Katowicach: Ukulele kontra Banda w składzie: Karolina Gilewska i Bernard Sienicki (ukulele), Janusz Cyzio - klawiszowe, Adam Mysiak - skrzypce, Krzysztof Kuźnik - bas. Miło nam, że zespół mógł zadebiutować właśnie u nas. Tuż po koncercie przystąpiliśmy do obecanego losowania upominków: okolicznościowych przypinek i kubków, ufundowanych przez MOK Bukowno oraz nagrody głównej- ukulele, ufundowanej przez olkuski Sklep Muzyczny „Abix”. Po losowaniu zaprosiliśmy uczestników wydarzenia do zaprezentowania się na scenie. Wbrew obawom nie trzeba było długo ich namawiać. Na scenie zobaczyliśmy grupę krakowską Jasia Pieczyńskiego z Gdańska, Zbigniewa Ostrowskiego oraz Grzegorza Stefanka z Warszawy. Ten ostatni sprawił niemałą niespodziankę wykonując piosenkę o naszej świetlicy. Po oficjalnej części każdy miał okazję spróbować gry na ukulele, podczas warsztatów poprowadzonych również przez Grzegorza Stefanka.

Liczba osób, prawie dwukrotnie wyższa niż w ubiegłym roku, a także radość i zaangażowanie z jakim obecni i przyszli miłośnicy ukulele uczestniczyli w imprezie uzmysłowiła organizatorom potrzebę wpisania imprezy w stały kalendarz zadań MOK. Obiecujemy, że kolejny Światowy Dzień Ukulele już za rok, tym razem ze względu na lepsze zaplecze techniczne oraz większą przestrzeń w Centrum Kultury w Bukownie. **Zapraszamy.**

Podziękowania, czyli hawajskie „mahalo” kieruję do wszystkich, którzy wsparli wydarzenie, w szczególności do naszych sponsorów. A są to: Marta Wojciak z Anglii, Sklep Muzyczny „ABIX” z Olkusza, Miejski Ośrodek Kultury w Bukownie

Dziękuję również Kamilowi Michalskiemu za nieodpłatną obsługę sprzętu audio, pani Irenie Kubańskiej za upieczenie ciasta, a także grupie Polish Ukulele, za ogromne wsparcie merytoryczne i duchowe.

Monika Szlęzak



I Turniej Szachowy o Puchar Burmistrza Miasta Bukowno!

15 lutego w MOK odbył się I Turniej Szachowy o Puchar Burmistrza Miasta Bukowno. Do turnieju zapisało się 22 chętnych, jednak w zawodach wzięło udział 14 szachistów. Sędzią turnieju był arcymistrz Paweł Czarnota. Każdy z zawodników do rozegrania partii miał 15 minut w każdej z siedmiu rund. Cały Turniej rozegrano systemem szwajcarskim. Zwycięzcą I Turnieju Szachowego został Pan Wojciech Spyra i to jemu Burmistrz Miasta Bukowno Mirosław Gajdziszewski wręczył Puchar. Spośród zawodników wręczono również nagrodę najlepszemu nastolatki, którym był Wiktor Dąbek. Gratulujemy!

B. Pater

Dzień PIZZY w Bukownie

9 luty ustanowiono Międzynarodowym Dniem Pizzy. Z tej właśnie okazji Miejski Ośrodek Kultury w Bukownie wspólnie z Zespołem Szkół „Skałka” oraz lokalnymi pizzeriami: Pizza Klub, Pizzeria „Ambrozja”, Pizzeria „Diablo”, zorganizował własne święto. Nic więc dziwnego, że sala widowiskowa przy Centrum Kultury wypełniona była po brzegi wielbicielami oryginalnego włoskiego dania. Cóż jest w tym okrągłym „placku”, że tak go lubią dzieci i dorośli? Pewnie prostota wykonania, wybór dodatków i oczywiście ciągnący ser, sosy i rzecz jasna najważniejsze- wspaniały smak.

Początek imprezy skupił się na pokazie kulinarnym przygotowanym przez uczennice IV klasy Technikum Żywnienia i Gospodarstwa Domowego ZS „Skałka” Magdalenę Wydmańską i Martynę Stawarz. Dziewczęta przygotowały pizzę według receptury jednej z nich, bowiem pizza pod nazwą „Skałka” w wariantach smakowych z kurczakiem, salami i szynką podbiła żołądki licealistów tamtejszej szkoły. Madga i Kasia podpowiadały, jakich składników należy użyć i w jakich proporcjach. Każdy chętny, otrzymał także przepis jak przygotować ją w domu własnoręcznie.

Nie obyło się oczywiście bez ciekawostek i kilku faktów z historii pizzy, przytoczonych przez witającą rzeszę gości Dyrektor MOK Anetę Nielabę.

W czasie gdy w kuchni uczeniennice uwijały się z pracą, dziennikarze mediów lokalnych wzięli udział w konkursie na najlepszego smakosza pizzy. Wszyscy znakomicie poradzi sobie z zadaniem, a jeden, nawet okazał się mistrzem w tym fachu uzyskując Dyplom Mega Smakosza Pizzy.

Nie mogły nie odbyć się konkursy dla mieszkańców, bowiem pierwszych pięćdziesiąt osób dostało kupony rabatowe, a kilka z nich, dzięki uprzejmości restauratorów darmowe zaproszenia do lokalu na kolację. Kiedy długo wyczekiwany moment degustacji nadszedł- było w czym wybierać, bo paleta smaków była bogata. Zwieńczeniem udanego popołudnia w MOK Bukowno była projekcja filmu pt. „Pizza z sercem”.

Iwona Jarno-Kurach

Przedstawiamy tabelę wyników zawodów:
Bukowno MOK 2014-02-15
Tempo gry: P'10
sędzia: Paweł Czarnota
Wyniki końcowe - runda 7

M-ce	Nr	Tyt.	Nazwisko Imię	Elo	Rank.	Pkt.	MBch.	Bch.	L.Z.	Prog.
1	1	k	Spyra Wojciech	1920	1920	6.5	21.50	28.00	6	25.5
2	10		Stach Aleksander	0	1000	5.0	18.50	26.50	5	17.0
3	6		Pietka Waldemar	0	1000	4.5	19.50	28.00	4	20.5
4	2	III	Krzemień Bogdan	0	1600	4.0	21.00	29.00	4	16.0
5	7		Szotek Grzegorz	0	1000	4.0	17.50	25.00	4	16.0
6	5		Barczyk Tadeusz	0	1000	4.0	14.50	23.50	4	14.0
7	13		Barczyk Paweł	0	1000	4.0	12.50	20.00	4	15.0
8	12		Kalduński Dawid	0	1000	3.0	20.00	27.00	3	14.0
9	14		Galicki Andrzej	0	1000	3.0	16.50	22.00	3	14.0
10	9		Borkowski Jacek	0	1000	3.0	14.50	20.50	2	9.0
11	11		Dabek Wiktor	0	1000	2.5	16.50	22.00	1	10.0
12	8		Szotek Maciej	0	1000	2.0	19.50	27.00	1	7.0
13	4		Kowalczyk Robert	0	1000	1.5	15.00	21.00	0	5.0
14	3		Abramek Piotr	0	1000	1.0	3.00	9.50	1	6.0



Tradycyjnie w styczniu...

W dniu 22.01.2014r, zespół „Animato” wraz z Kapelą „Bukowiacy” odwiedził Dom Seniora - Leśna Polana. Okazją była szczególna, gdyż w tych dniach przypada Święto Babci i Dziadka. Początek roku i piękna zima w aura panująca w tym dniu, wpłynęła na atmosferę, jaka zapanowała w trakcie występu. Zespół rozpoczął swój program kolędami „Z Narodzenia Pana”, „Dzisiaj w Betlejem”, przyjętymi gromkimi brawami.

W II części programu zespół wykonał okolicznościowy „Toast” i pieśni z lat młodszych pensjonariuszy, m.in.: „Graj piękny Cyganie”, „My Cyganie”. Punktem końcowym programu był występ Kapeli „Bukowiacy”. Karnawałowy nastrój, jaki udzielił się słuchaczom, porwał ich w wir tańca i wspólnej zabawy przy dźwiękach znanych melodii. Niestety, czas koniecznych zabiegów i pora obiadu, wyznaczyły kres temu miłemu spotkaniu.

Miłe przyjęcie i podziękowania ze strony państwa Weroniki i Mirosława Zastawników, zachęcają do ponownych występów w Domu Seniora. Radość i uśmiech na twarzach pensjonariuszy,



ukradkowe łzy, utkwily głęboko w pamięci występujących i są najpiękniejszą formą podziękowania. Utwierdziło nas to w przekonaniu, że nie było to nasze ostatnie spotkanie.

Do zobaczenia za rok!

Tadeusz Kańczuga

Karnawał w Wodącej

W dn. 17.01.2014r. w Filii MOK Bukowno przy ul. Wodącej odbyła się zabawa karnawałowa dla dzieci zorganizowana przez Samorząd Osiedla Wodąca oraz MOK Bukowno Filia Wodąca. Zabawę prowadziła Pani Ula, która przygotowała dla najmłodszych różnorodne konkursy, gry i zabawy z nagrodami. Jak przystało na karnawał - dzieci pomysłowo były przebrane. Różnorodność strojów przerosła oczekiwania organizatorów i zgromadzonych rodziców. W wolnym czasie uczestnicy balu mieli okazję pomalować sobie twarze.

Swoją obecnością zabawę uświetnili: Dyrektor MOK Bukowno Aneta Nielaba oraz władze: Burmistrz Miasta Bukowno Mirosław Gajdziszewski i Zastępca Burmistrza Józef Paluch, osładzając chwile cukierkami. Znamienitym gościem był również Św. Mikołaj, który przybył w eskorcie OSP KSRG Stare Bukowno, ponieważ śniegu nie było i sanie z reniferami nie miałyby jak zaparkować. Mikołaj rozdał paczki wszystkim dzieciom, również tym mniej grzecznym. Pokuszę się o stwierdzenie, że z roku na rok, dzieci coraz chętniej uczestniczą w tej zabawie.

Bal był okazją do podziękowań dla Samorządu za doposażenie placówki, jak również do rozmów z władzami miasta o dalszym jej rozwoju.

Samorząd Osiedla Wodąca
Magdalena Kubańska



Sponsorzy:

1. Bolmet S.A.
2. prof. Joanna Senyszyn
3. Edmund Pęgiel
4. Delikatesy "Gabi"
5. Magdalena Kubańska
6. Teresa Odias
7. Urząd Miejski w Bukownie

Miejski Ośrodek Kultury
w Bukownie
zaprasza na

WIECZÓR WŁOSKI
pt. "Amaretto Amaretti Amore"



21 marca 2014r
godz. 17.00 wstęp wolny

W programie:
- Gala "XXII Sejmiku Poetyckiego "Pod Diabłą Górą"
- Spektakl teatralny w wykonaniu Grupy Teatralnej działającej przy Domu Kultury "Hutnik" w Jaroszewcu

Miejscówki do odbioru w MOK Bukowno

Miejski Ośrodek Kultury w Bukownie

Uprzejmie prosi posiadaczy wartościowych starych książek o ich udostępnienie.

W maju planowana jest wystawa książek w Muzealnej Sali Regionalnej MOK w ramach Nocy Muzeów.

Przekazane eksponaty będą skatalogowane i po zakończeniu wystawy zwrócone właścicielom.

Serdecznie zapraszamy do wspólnego tworzenia wystawy.

Dzień Babci i Dziadka

Dnia 21. 01. 2014 r. w Przedszkolu Publicznym Sióstr Prezentek w Bukownie odbyła się piękna uroczystość z okazji Dnia Babci i Dziadka. W tym wyjątkowym dniu zaprosiliśmy w nasze progi ukożane babcie i dziadków oraz specjalnego gościa Mirosława Gajdziszewskiego – Burmistrza Miasta Bukowno. Wszystkich zebranych powitała uroczystość s. dyrektor Małgorzata Smętek i złożyła serdeczne życzenia babciom i dziadkom. Specjalnie na tę okazję przygotowaliśmy wyjątkowe występy artystyczne oraz Jasełka. Były tańce: walc, polka, tango, wesole piosenki i wierszyki z życzeniami, a także przygotowane własnoręcznie przez dzieci upominki. Nie zabrakło też słodkiego poczęstunku dla naszych gości. Specjalne życzenia dla solenizantów jak również podziękowanie dla naszych małych artystów złożył burmistrz.

Bardzo się cieszymy, że świętowanie Dnia Babci i Dziadka w naszym przedszkolu było udane i mamy nadzieję, że wyjątkowi goście zechcą nas jeszcze nie raz odwiedzić, a póki co naszym Babciom i Dziadkom jeszcze raz życzymy wszystkiego najlepszego.

Renata Sarota



Konkurs Kołęd

Dnia 28.01.2014 r. w Przedszkolu Publicznym Sióstr Prezentek w Bukownie odbył się IV Konkurs Kołęd i Pastoralek pod pięknym hasłem: "Niech tradycja kołędowania przetrwa pokolenia". W konkursie uczestniczyło 18 dzieci, które w radosnej atmosferze prezentowały znane oraz mniej znane kołеды i pastorałki. Jury w składzie: Beata Szotek, ks. Michał Surma i s. Małgorzata Smętek, miało duży dylemat wyłonić zwycięzcę, dlatego postanowiło przyznać dwa pierwsze miejsca.

I miejsce- Karolina Kuchna i Martyna Rosa

II miejsce – Julia Skręt

III miejsce – Kamil Siemieński

oraz trzy wyróżnienia:

Robert Sargsyan, Zuzia Dudek, Julia Adamowicz

Konkurs był znakomitą okazją do spotkania się z zaprzyjaźnionym Miejskim Przedszkolem w Bukownie, posłuchania i podziwiania pięknego śpiewu kołęd w wykonaniu dzieci. Wszystkie dzieci otrzymały dyplomy i drobne upominki, a bliższemu poznaniu się towarzyszył słodki poczęstunek. Laureatom wszystkich nagród gratulujemy i zapraszamy za rok.

Renata Sarota



Zapraszamy do Miejskiego Ośrodka Kultury
wszystkie dzieci z przedszkoli i szkół na

DZIEŃ TEATRU

W programie: **Wstęp 2 zł**
od każdego!

zabawy aktorskie
z lampą Aladyna

"Lampa Aladyna"

- przedstawienie teatralne
- Studio Małych Form Teatralnych "Sztuka"

28 marca (piątek) 2014r. o godz. 16.30

„KOŁĘDOWAĆ MALEMU...”

Dzieci z Przedszkola Sióstr Prezentek w Bukownie miały okazję zaprezentować Jasełka pt. „Listy anielskie” w Domach Spokojnej Starości „Leśna Polana”- 17.01. 2014 i „Eden”- 24.01.2014 oraz w Kościele pw. św. Andrzeja Boboli w Bukownie w dniu 2.02 1014.



JASEŁKA PRZEDSZKOLAKÓW

W dniu 29.I.2014 r. grupa pięciolatek „Biedronek” i „Krasnali” z Miejskiego Przedszkola w Bukownie w sali widowiskowej Centrum Kultury im. bł. Jana Pawła II wystawiła przedstawienie jasełkowe dla Rodziców, zaproszonych gości i wszystkich chętnych mieszkańców miasta.

Na prawdziwej scenie, w uroczej scenografii i miłej atmosferze wypełnionej po brzegi widowni, dzieci w pięknych strojach wcieliły się m.in. w rolę świętej rodziny, aniołków, pasterzy, trzech króli, narratorów. Udział w inscenizacji z okresu narodzin Jezusa, przeplatanej kolędami i pasterkami umożliwił dzieciom zaprezentowanie swych umiejętności aktorskich i wokalnych na szerszym forum oraz sprzyjał kultywowaniu tradycji Świąt Bożego Narodzenia. Spotkanie przepełnione było radością dzieci oraz wzruszeniem rodziców, dumnych ze swych pociech. Gorące brawa dorosłych były wyrazem uznania dla małych artystów. Nad przebiegiem występu przedszkolaków czuwały wychowawczynie Danuta Januszek i Małgorzata Szkop.



IV edycja akcji „Dziecko a Ołów”

W dniu 07.XI.2013 r. w Miejskim Przedszkolu w Bukownie w ramach nawiązania współpracy z Fundacją na Rzecz Dzieci „Miasteczko Śląskie”, której Prezesem jest Pan Mieczysław Dumieński, odbyła się po raz IV edycja akcji „Dziecko a Ołów”, mająca na celu zbadanie dzieci 6-letnich pod kątem narażenia na ołów. Koordynatorem akcji była wychowawczyni gr. II MP Magdalena Olesińska.

Narażenie środowiskowe na ołów u dzieci jest trudnym społecznie problemem. Wynika to ze specyfiki toksyczności tego pierwiastka, który u dzieci występuje w relatywnie niskich dla niego stężeniach oraz ma charakter bezobjawowy. Obecnie medycyna środowiskowa za bezpieczne stężenia ołowiu u dzieci przyjmuje wartości poniżej 2µ Pb/dl krwi pełnej. Badanie to było nieodpłatne, bo zostało sfinansowane ze środków NFOZiGW oraz Fundacji, a wykonane przez renomowane Centralne Laboratorium Toksykologii i Metali Ciężkich w Miasteczku Śląskim. W zakres oznaczenia wchodzi określenie stężenia ołowiu we krwi pełnej oraz morfologia krwi, jako wskaźnika ogólnego zdrowotnego na wysokiej klasy analizatorze hematologicznym. Pobór krwi u dzieci wystąpił w systemie zamkniętym – wakuteinerami. Badanie odbyło się za pisemną zgodą rodziców na listach pozostających w przedszkolu. Rodzicom po upływie 14 dni zostaną przekazane indywidualne wyniki z badań wraz z ulotkami informacyjnymi, a do przedszkola raport jako zbiorcze zestawienie wyników (z zastrzeżeniem danych osobowych). Wszystkie dzieci podczas badań były niezwykle dzielne, a w zamian za to każdy 6-letni przedszkolak w prezencie otrzymał specyfik witaminowy Centrum Junior.

Badania te będą kontynuowane w przyszłym roku, gdyż jest to badanie skriningowe, które ma duże znaczenie społeczne oraz stanowi obiektywny sposób oceny problematyki narażenia środowiska dla naszego rejonu.

Więcej informacji na stronie <http://www.fundacjamiasteczko.pl>

Magdalena Olesińska

Miejskie Przedszkole w Bukownie ogłasza nabór dzieci w wieku od 3 do 6 lat na rok szkolny 2014/2015.

UWAGA! RODZICE DZIECI 5 i 6-letnich!

Zgodnie z art. 14 ustawy o systemie oświaty dziecko w wieku 5 i 6 lat (urodzone w 2009 oraz w II połowie 2008 roku) jest obowiązane odbyć roczne przygotowanie przedszkolne.

Edukacja, opieka i wychowanie w przedszkolu są bezpłatne w zakresie podstawy programowej obejmujące godziny od 8 - 13, tj. do 5 godzin dziennie.

Wyżywienie płatne wg stawki: 3 posiłki - 5,00 zł, 2 posiłki - 4,50 zł. Powyżej 5 godzin każda rozpoczęta godzina płatna jest 1 zł.

Zapisy do przedszkola odbywają się na podstawie kart zgłoszeń dostępnych w przedszkolu.

Termin składania wypełnionych kart upływa 28 marca 2014 r.

Rekrutacja dzieci młodszych urodzonych w latach 2011 - 2010 przebiegać będzie wg zasad określonych w zmianach ustawy o systemie oświaty (Dz. U. z 2014 poz. 7).

BIBLIOTECZNE PODSUMOWANIE ROKU 2013

Wspominając rok 2013 należy pamiętać o dotacjach i dofinansowaniach, które udało się uzyskać naszej Bibliotece. Należą do nich:

- 11240 zł od Biblioteki Narodowej z programu „Zakup nowości wydawniczych do bibliotek” na zakup 629 książek,
- 5681 zł od Fundacji Orange z programu „Orange dla bibliotek” wykorzystane w celu edukacji oraz popularyzacji i zwiększenia wykorzystania Internetu przez pracowników i użytkowników Biblioteki,
- 12000 zł od Instytutu Książki z programu „Kraszewski. Komputery dla bibliotek” na wyposażenie w sprzęt komputerowy, dzięki któremu katalog komputerowy będzie mógł powstać zarówno w centrali, jak i w naszych filiach.

Dziękujemy również naszym darczyńcom, którzy tak hojnie wzbogacają nasz księgozbiór w ciekawe pozycje książkowe, a także wspierają nas finansowo, oraz Panu Markowi Wasiakowi, za wieloletnią prenumeratę czasopisma „Świat Nauki”, a także opiekę merytoryczną i prowadzenie „Klubu Miłośników Zwierząt”.

Dzięki tym wszystkim działaniom staramy się, aby nasza Biblioteka była miejscem przyjaznym dla mieszkańców naszego miasta, rozwijała się i starała sprostać wymaganiom, które sobie stawia. Mamy nadzieję, że również rok 2014 przyniesie zarówno nam, jak i Państwu wiele powodów do zadowolenia z naszej działalności i projektów, które dzięki Państwu i przy udziale Państwa będziemy realizować.

Justyna Markiewicz

Co nowego w Bibliotece

Działo się, działo... Zarówno nasi najmłodszy czytelnicy, jak i trochę starsi, mieli okazję spędzić z nami miło czas. W jaki sposób? O tym poniżej.

ZAGADKA LITERACKA

W grudniu ruszyliśmy z nową zabawą – Zagadką Literacką. Za pośrednictwem naszej strony internetowej, w zakładce pod tym samym tytułem, w każdy pierwszy wtorek miesiąca o godzinie 18:00 publikujemy fragmenty tekstów literackich. Zadaniem czytelników jest w jak najkrótszym czasie wysłanie maila ze swoimi danymi osobowymi oraz autorem i tytułem utworu, z którego cytaty pochodzą. Przypominamy, że kto pierwszy ten lepszy! Upominki czekają. Następna zagadka pojawi się na stronie już 4 marca! Nie przegapcie jej!

KURS KOMPUTEROWY 50+

10 stycznia w siedzibie naszej biblioteki odbyło się spotkanie organizacyjne IV już edycji kursu komputerowego 50+. Zajęcia odbywają się w ramach Lokalnego Planu Działania „Wchodzimy z godnością w cyfrowy świat” i cieszą się ogromnym zainteresowaniem! Nasza biblioteka wspiera działania na rzecz włączenia dorosłych w cyfrowy świat prowadzone przez Latarnika Polski Cyfrowej. W kwietniu rozpoczynamy V edycję kursu komputerowego 50+, na którą zapisy przyjmujemy już teraz. Serdecznie zapraszamy!

KLUB MIŁOŚNIKÓW ZWIERZĄT

Dzieci lubią zwierzęta – zwierzęta lubią dzieci! Przekonujemy się o tym podczas każdego zajęcia prowadzonego przez lek. wet. Marka Wasiaka – wielkiego przyjaciela naszej biblioteki. Podczas pierwszych zajęć w nowym roku (8 stycznia) dzieci wzięły udział w lekcji pogładowej na temat ran. Wszyscy mogli spróbować zszyć ranę oraz obejrzeć narzędzia chirurgiczne, które temu służą. Co czekało na członków klubu 22 stycznia, aż do dnia zajęć pozostawało wielką tajemnicą. Okazało się, że Bibliotekę odwiedził gekon lamparci! Przybył w terrarium i choć początkowo był trochę zagubiony, po pewnym czasie wyraźnie się ożywił w towarzystwie dzieci. Pan Marek Wasiak opowiadał o zwyczajach tych zwierząt, ich hodowli i potrzebach żywieniowych. Powiedział też, że gekony są bardzo przyjazne i potrafią reagować na tembr głosu opiekuna. Każde zajęcia przynoszą wiele ciekawych informacji, a wzbogacone o działania praktyczne dostarczają naszym małym słuchaczom wielu atrakcji. Zapraszamy wszystkich zainteresowanych w co drugą środę miesiąca o godzinie 17. Nie pożałujecie!

KLUB MOTYLI KSIĄŻKOWYCH

10 stycznia dzieci uczestniczyły w zajęciach na temat różnych zawodów. Każde z nich opowiedziało kim chce zostać w przyszłości, wspólnie czytaliśmy też książeczki o strażakach. Podczas kolejnego spotkania 24 stycznia doszło do niebywałego wydarzenia – Inscenizacji bajki o sześciu myszkach, które gotowały kaszkę. Najważniejszym jednak wydarzeniem są 3. już urodziny Klubu, które odbyły się 21 lutego. Cieszymy się, że zajęcia te cieszą się ciągłym zainteresowaniem zarówno dzieci, jak i ich rodziców. Dziękujemy za dotychczasową współpracę.

BAJKOWE PORANKI Z PRZEDSZKOLAKAMI

Pozostając w temacie naszych najmłodszych przyjaciół musimy wspomnieć o odwiedzinach grupy „Krasnoludków” z nauczycielką panią Małgorzatą Szkop. Dzieci wysłuchały bajki Janiny Porazińskiej o „Dwunastu miesiącach” oraz obejrzały przedstawienie teatryku kukielkowego o „Pani Zimie” na podstawie bajki braci Grimm.

DISKUSYJNY KLUB KSIĄŻKI

Choć funkcjonuje od niedawna działa bardzo prężnie. Każde zajęcia dotyczą innej pozycji książkowej ustalonej wspólnie podczas spotkania.

Zajmujemy się zarówno klasyką, jak i literaturą najnowszą. Zapraszamy wszystkich zainteresowanych do udziału w spotkaniach Klubu!

DZIEŃ OTWARTYCH DRZWI – ZESPÓŁ SZKÓŁ „SKAŁKA”

Nasza Biblioteka zaprosiła czytelników na wspólne wyjście do Zespołu Szkół „Skałka”. Czekają tam na nas wiele atrakcji, m.in. zwiedzanie, degustacje i prezentacje umiejętności kulinarnych. Dziękujemy dyrekcji, nauczycielom i uczniom szkoły za trud włożony w organizację tego dnia.

LITERACKA WALENTYNKA

Już tradycyjnie zaprosiliśmy Państwa do udziału w naszej zabawie. Każdy, kto przyszedł do Biblioteki i wypełnił „serduszek”, uzupełniając je w odpowiedź na zadane pytanie oraz swoje dane osobowe, 17 stycznia brał udział w losowaniu. Spośród poprawnych odpowiedzi w dwóch kategoriach wiekowych: dzieci i młodzieży oraz dorosłych, w drodze losowania zostali wyłonieni zwycięzcy – Oliwia Bernacka i Krystyna Straś.

WIECZÓR WALENTYNKOWY DLA SENIORÓW

Pozostając w temacie Walentynek musimy wspomnieć o spotkaniu, które miało miejsce w naszej bibliotece 14 lutego. Chętni mogli spędzić miło czas wśród serduszek i świec tworzących romantyczny klimat, a przede wszystkim w doborowym towarzystwie! Wieczór ten uznajemy za bardzo udany!

FERIE ZIMOWE 2014

Na ten czas wolny od zajęć szkolnych nasza Biblioteka postanowiła zapewnić dzieciom wiele atrakcji, zarówno w głównej siedzibie, jak i w filiach. Bibliotekarze zaproponowali cykl zajęć literacko-artystycznych. Można było wybierać spośród: zajęć teatralnych, wspólnego czytania i słuchania audiobooków, przygotowywania kukielek, zabawy z masą solną, czy tworzenia z papieru, rywalizacji w grach planszowych, zajęć z matą do tańczenia, rozmów na temat adaptacji filmowych i ich książkowych odpowiedników, czy spotkania z wolontariuszem Fundacji „Skrzydlaty Pies”.

DZIEŃ BEZPIECZNEGO INTERNETU

Miejska Biblioteka Publiczna w Bukownie przystąpiła do projektu, który rozgrywa się w Polsce po raz dziesiąty, a my dołączyliśmy do grona 589 zgłoszeń. Zajęcia w ramach akcji, przeprowadziliśmy wraz ze Świetlicą Środowiskową MOPS w Bukownie. Wyświetliliśmy edukacyjny filmik na temat Internetu, następnie na podstawie filmu i własnych przemyśleń, odpowiedzieliśmy na pytania: Co to jest Internet? Jakie są jego wady i zalety? Jakie niebezpieczeństwa wynikają z korzystania z Internetu? Na koniec przystąpiliśmy do różnych zabaw, m.in. rozwiązałyśmy Internetowy labirynt, łamigłówkę (ukryte słowa związane z Internetem) oraz kolorowaliśmy bohaterów edukacyjnego filmiku.

LINK DO PRZYSZŁOŚCI. MŁODZI. INTERNET. KARIERA.

W ramach projektu naszą Bibliotekę 17 marca o godzinie 9:00 odwiedził Łukasz Pieter – dziennikarz muzyczny, który pracował w Polskim Radiu w Katowicach, RMF FM, RMF MAXXX i RMF ON. Kilka miesięcy temu przeniósł się do obecnej pracy, by móc współtworzyć nowy projekt – Radio ZET Gold, którego jest dyrektorem muzycznym. Jeżeli zastanawiacie się jaki zawód wybrać i kim chcecie zostać w przyszłości to spotkanie jest właśnie dla was! Serdecznie zapraszamy.

Przypominamy, że szczegółowych informacji na temat naszej działalności można szukać na stronie internetowej mbpbukowno.pl oraz na koncie fejsbukowym Miejska Biblioteka Publiczna Bukowno.

Justyna Markiewicz

MIESZKANIEC Z BUKOWNA - SZEFEM KUCHNI W ANGLII

Nowy rok w Zespole Szkół w Bukownie rozpoczęła nowa edycja Projektu „Absolwent”. 2 stycznia br. w szkolne mury powrócił absolwent Technikum Gastronomicznego z 2005 r. – Wojciech Korfel, aby młodszym kolegom przekazać swe doświadczenie zawodowe.

Gastronomia to nie tylko miejsce pracy, ale dziedzina fascynująca Wojciecha Korfela od wielu lat. Dzięki swojej pasji i zaangażowaniu już w młodym wieku udało się wiele osiągnąć absolwentowi Skałki. Nadal jednak szuka nowych wyzwań oraz pracy, która dałaby mu możliwości rozwoju. Obecnie pracuje w angielskiej miejscowości Berkshire (region South East) w najlepszej restauracji w Europie „The Fat Duck” (warto dodać, że tylko pięć restauracji ma taki tytuł). Ten lokal gastronomiczny wykorzystuje zdobycze kuchni molekularnej, która wykorzystuje wiedzę naukową na temat gotowania. Celem jest otrzymanie czystych smaków, nietypowymi sposobami i niekiedy w bardzo zaskakujących zestawieniach. Pionierem takiego podejścia do kuchni był Sir Benjamin Thompson. Jednym z najbardziej znanych mistrzów kuchni molekularnej jest Hiszpan Ferran Adria, prowadzący restaurację El Bulli i właściciel restauracji „The Fat Duck” (uhonorowanej 3 gwiazdkami przez Przewodnik Michelin) – Heston Blumenthal, czyli szef absolwenta Skałki (w naszym kraju tylko jedna restauracja ma 1 gwiazdkę w tej kategorii). Gotowanie molekularne to nic innego jak świadome i celowe wywoływanie reakcji chemicznych i zjawisk fizycznych na kuchennym blacie. Potrzebne są do niego solidna wiedza, laboratoryjne wyposażenie i talent. Szefowie kuchni używają ciekłego azotu, więc w bardzo krótkim czasie można (w temperaturze -196 °C) zamrozić produkt, a aromaty i wszelkie wartościowe substancje w nim zawarte nie mają szansy się ulotnić. Tworzą też pianki, gorące żele, bardzo powoli je pieką w niskiej temperaturze oraz smażą nie w oleju, lecz w wodzie, po dodaniu do niej specjalnego roślinnego cukru, w 120 °C.

Awans od „zlewaka” do pracy w trzygwiazdkowej restauracji jest możliwy, czego dowodem jest sama kariera W. Korfela. Absolwenci gastronomii mają wielkie pole do popisu. Wykształcenie, kwalifikacje zawodowe potwierdzone Europassem, przyczyniają się do tego, że uczniowie Zespołu Szkół w Bukownie znajdują zatrudnienie w branży gastronomiczno – usługowej, również poza granicami kraju.

Udział w projektach unijnych pozwala zdobyć dodatkowe kwalifikacje po ukończeniu kursów: baristycznego, carvingu, karmelu, kelnerskiego, menagera restauracji, barmańskiego, prawa jazdy.

Uczniowie zdobywają certyfikaty oraz wysokie miejsca w konkursach.

III miejsce w konkursie na film oraz wyróżnienie za pracę „Czar kawy”

II miejsce w Konkursie z Carvingu „Mam Zawód. Mam Fantazję”

I miejsce w III Ogólnopolskim Konkursie Barmańskim X-DRINK CUP i tytuł „Najlepsza Szkoła”

W ramach projektu „Szkoły Partnerskie” współpracujemy z czeską Szkołą hotelową we Frenštácie pod Radhoštěm.

Projekt „Absolwent”

Nasi absolwenci to ceniący pracownicy, fachowcy, społecznicy, którzy chętnie odwiedzają Szkołę, wspierają jej działania, dzielą się wiedzą i doświadczeniem.

GINNAZJALISTO!

Zastanawiasz się nad swoją przyszłością? Oferujemy dobry zawód i atrakcje w czasie jego zdobywania.

Jedyna szkoła gastronomiczna w powiecie olkuskim



Zespół Szkół w Bukownie

Duma Szkoły jest Muzeum Górnictwa Rud

Praktyki miesięczne organizowane są w atrakcyjnych miejscach

TECHNIKUM: technik - żywienia i usług gastronomicznych, -hotelarstwa, -kelner, -organizacji reklamy, -informatyk, -energetyk. Liceum ogólnokształcące. Zasadnicza Szkoła Zawodowa

32-332 Bukowno, ul. Kolejowa 30,
tel./fax (32) 646 11 93
e-mail: zsbukowno@poczta.onet.pl
www.zs-skalka.edu.pl/
facebook: Zespół-Szkół-w-Bukownie

Zaproszenie na SKAŁKĘ

Szanowni Państwo

Zespół Szkół w Bukownie – zgodnie z decyzją obecnego starosty powiatu olkuskiego – nie zostaje zamknięty! Jedyna szkoła ponadgimnazjalna w naszym mieście z 93-letnią historią i bogatą tradycją nadal będzie funkcjonować i kształcić kolejnych uczniów.

Tradycją Zespołu Szkół jest kształcenie zawodowe, które zyskuje w naszym kraju na znaczeniu. Ze względu na duże bezrobocie, szczególnie w naszym regionie, jest to chyba największa szansa na zdobycie pracy. W kraju i za granicą poszukuje się dobrych, wykwalifikowanych fachowców, których przecież nie będzie, jeżeli nie stworzy się im odpowiednich warunków kształcenia oraz praktyk. Pokutujące stereotypy, że szkoła zawodowa jest „gorsza”, nie ułatwiają młodzieży wyboru. Okazuje się jednak, że wybór kształcenia zawodowego to zdobycie zawodu, pracy, a nawet możliwość zrobienia kariery zawodowej. Chcę również zaznaczyć, że aby uzyskać kwalifikacje w danym zawodzie, należy zdać egzamin zawodowy na poziomie co najmniej 75%, podczas gdy egzamin maturalny to próg 30%. Po zdaniem egzaminie absolwent otrzymuje dyplom zawodowy w języku polskim oraz tzw. EUROPASS czyli opis kwalifikacji zawodowych w języku angielskim, obowiązujący w krajach UE. Może być więc zatrudniony za granicą, zgodnie z wykształceniem i wg stawek obowiązujących w danym kraju. Absolwenci technikum zdobywają zawód, zdają maturę z wybranych przez siebie przedmiotów i mogą kontynuować naukę na wymarzonego kierunku studiów. Przedmioty zawodowe ułatwiają im wybór, a z opinii uczelni wiemy, że studiowanie, szczególnie na kierunkach technicznych, jest dla nich o wiele łatwiejsze, bo oprócz wiedzy ogólnej, zdobywają wiedzę z przedmiotów technicznych, poznają zasady projektowania, organizacji przedsiębiorstw, zasady zakładania firm, itd.

Uczniowie gimnazjum często nie mają sprecyzowanych zainteresowań. Opierają się na radach rodziców lub kolegów z klasy czy sąsiedztwa. Jedno jest pewne – młodzi ludzie chcą się szybko usamodzielnić, zarabiać pieniądze, odciążyć, a nawet pomagać rodzicom. Jeżeli uczeń ma zawód, a w czasie praktyk kontakt z wieloma pracodawcami, jego szanse na pracę rosną. Obecna mała popularność szkół zawodowych wynika z polityki oświatowej w ostatnich kilkunastu latach. Odchodzono od kształcenia zawodowego na rzecz wykształcenia ogólnego. Doprowadziło to do sytuacji, że brakuje wykwalifikowanych pracowników w wielu branżach. Jeżeli to sobie uświadomimy, wybór będzie prosty – szkoła zawodowa jest dla ucznia drogą do sukcesu, a jedną z propozycji jest oferta Zespołu Szkół w Bukownie.

Szanowni Państwo w imieniu nauczycieli i uczniów serdecznie zapraszam na Dzień Otwartych Drzwi, który odbędzie się w dniu 2 kwietnia od godz. 10⁰⁰.

Spotkania podczas dnia otwartego służą przede wszystkim uczniom ostatnich klas gimnazjum, którzy w tym roku zdają egzamin gimnazjalny, a za chwilę podejmą trudną decyzję o wyborze szkoły ponadgimnazjalnej. Pragniemy sprawić, aby uczniowie mogli zwiedzić obiekty szkolne oraz zapoznać się z naszą ofertą edukacyjną na rok szkolny 2014/15, która będzie pomocna w wyborze kierunku kształcenia. Ciekawe wykłady, prezentacje i pokazy uświetnią wizytę w naszej Szkole.

Atutami Szkoły są:

- Wysoko wykwalifikowana kadra z uprawnieniami egzaminatorów egzaminu zawodowego OKE,
- Świetnie przygotowana kadra pedagogiczna z certyfikatami egzaminatorów maturalnych OKE,
- 100% udział absolwentów w egzaminach potwierdzających kwalifikacje zawodowe oraz bardzo dobre i dobre wyniki na egzaminie zawodowym – najlepsze w powiecie,
- Bardzo dobra baza Szkoły (m.in. pracownie komputerowe – internetowe, w tym pracownia z tablicą interaktywną, profesjonalna pracownia językowa, pracownie technologiczne i pracownia zajęć praktycznych, pracownie wyposażone w projektory multimedialne, siłownia, centrum multimedialne, biblioteka multimedialna),
- Propozycje ścieżek zawodowych: udział w imprezach i konkursach branżowych, praktyki zawodowe, spotkania z absolwentami, współpraca z czeską szkołą, dodatkowe kursy i szkolenia – możliwość zdobycia certyfikatów,
- Doświadczenie w prowadzeniu projektów unijnych, regionalnych i szkolnych (m.in. „Szkoły Jagiellońskie”, „Modernizacja kształcenia zawodowego w Małopolsce”, projekt „Absolwent”, projekt „Szkoły partnerskie”),
- Zajęcia dodatkowe, fakultety, koła zainteresowań – innowacyjność zajęć z wykorzystaniem najnowszych technologii, techniki multimedialnej,
- Rodzinna atmosfera – podmiotowe traktowanie ucznia,
- 93-letnia historia i tradycja, w tym prowadzenie Muzeum Górnictwa Rud.

Dowodem naszych działań są liczne imprezy cykliczne i osiągnięcia w konkursach, o których Państwo przeczytać mogą w „Głosie Bukowna”, na www.zs-skalka.edu.pl, facebook: Zespół-Szkół-w-Bukownie.

Bożena Walczak – dyrektor ZS w Bukownie

WOŁONTARIAT W ZESPOLE SZKÓŁ NR1 W BUKOWNIE

2 grudnia 2013 r. w bardzo miłej atmosferze zainaugurowaliśmy działalność założonego przez P. Barbarę Kowalską i P. Katarzynę Gajdziszewską Gimnazjalnego Koła Wolontariusza, a także wystartowaliśmy we współfinansowanym przez Szwajcarię projekcie Fundacji BO WARTO p.n. „LEPSZY ŚWIAT PRZEZ WOŁONTARIAT”. W projekcie biorą udział uczniowie szkoły podstawowej pod opieką nauczycieli – p. Wioletty Furgalińskiej, P. Małgorzaty Nocoń, P. Agnieszki Karcz i P. Anny Pęgiel. Od stycznia do maja jeden raz w miesiącu będą oni opisywać swoje działania wolontariackie na blogu, który weźmie udział w specjalnym konkursie. Laureaci trzech pierwszych miejsc z danego regionu w nagrodę wezmą udział w dwutygodniowym wyjeździe wakacyjnym nad morze. Pozostali otrzymają dyplomy i drobne nagrody. Trzymamy kciuki za naszą reprezentację!

Na pierwszym spotkaniu wolontariusze dowiedzieli się czym jest wolontariat, czym powinien cechować się wolontariusz i na czym polega praca wolontariusza. Zapoznali się też z Regulaminem Gimnazjalnego Klubu Wolontariusza i założeniami projektu „Lepszy Świat przez wolontariat”. Miłą niespodzianką dla uczestników była pizza od sponsora, za którą bardzo dziękujemy.

Po inauguracji przyszedł czas na pierwszą pracę – pakowanie prezentów na spotkanie wigilijne. Mamy nadzieję, że praca naszych wolontariuszy przyniesie im samą radość i satysfakcję, a przede wszystkim pomoże tym, którzy na tę pomoc oczekują.

Opiekunowie wolontariuszy

Najlepsi uczniowie ZS nr 1

Klasa	Nr	Uczeń Nazwisko, Imię	Średnia	Zachowanie
2a GIM	7	Jankowski Tomasz	5,21	wzorowe
2a GIM	21	Skubis Dorota	5,36	wzorowe
2b GIM	11	Kuźniar Julia	5,14	wzorowe
3a GIM	20	Szklarczyk Justyna	5,20	wzorowe
3b GIM	9	Klich Dawid	5,00	wzorowe
3b GIM	15	Płotnikowski Jakub	5,20	wzorowe
3b GIM	16	Poczęsny Jakub	5,07	wzorowe
4a SP	10	Lekston Julia	5,00	wzorowe
4a SP	19	Ryter Małgorzata	5,18	wzorowe
4a SP	20	Skowron Jakub	5,55	wzorowe
4b SP	3	Curyło Justyna	5,36	wzorowe
5a SP	2	Cieślik Julia	5,27	wzorowe
5a SP	13	Lenghart Filip	5,10	wzorowe
5a SP	15	Miska Martyna	5,00	wzorowe
5a SP	27	Wróblewski Kacper	5,36	wzorowe
5b SP	1	Abramek Piotr	5,36	wzorowe
5b SP	24	Urbański Szymon	5,55	wzorowe
5b SP	26	Wyżychowska Katarzyna	5,36	wzorowe
6a SP	17	Rusek Aleksandra	5,33	wzorowe
6b SP	9	Krawiec Weronika	5,22	wzorowe
6c SP	5	Habryka Beata	5,56	wzorowe
6c SP	7	Janda Anna	5,56	wzorowe
6c SP	14	Paruch Edyta	5,33	wzorowe
6c SP	17	Rosół Aleksandra	5,00	wzorowe
6c SP	22	Suska Patrycja	5,22	wzorowe



Dyrekcja, grono Pedagogiczne i uczniowie Zespołu Szkół nr 1 w Bukownie składają serdeczne podziękowania i wyrazy uznania rodzicom, którzy zaangażowali się w organizację Balu Karnawałowego. Impreza odbyła się 25 stycznia br. Zgromadzone w ten sposób środki zasilą fundusz Rady Rodziców i zostaną przeznaczone na potrzeby uczniów naszej szkoły. Jesteśmy niezmiernie wdzięczni za życzliwość i wsparcie.



Kochanym Babciom, Kochanym Dziadkom...

W Szkole Podstawowej nr 2 w Bukownie zapraszanie babć i dziadków na uroczystość z okazji ich święta jest tradycją na stałe wpisaną w repertuar imprez szkolnych. Uroczystość ta jest przygotowywana przez najmłodszych uczniów szkoły. Tak również było i w tym roku. Święto Babci i Dziadka to dzień niezwykle, nie tylko dla dzieci, ale przede wszystkim dla babć i dziadków. To dzień pełen uśmiechów, wzruszeń, łez i radości. To jest dobra okazja, by przypomnieć sobie o osobach, którym często zawdzięczamy większość rozkoszy dzieciństwa. Dlatego tego dnia dzieci pamiętają o złożeniu im życzeń. Przecież wnuczęta to dla nich największy skarb i radość. U babci zawsze jest przyjemnie, ciepło i miło. Z dziadkiem można porozmawiać o dawnych czasach, które znane są tylko z kart książek historycznych. Dla dziadków zawsze wnuki są najważniejsze. Szanujemy ich za cierpliwość, wyrozumiałość, dobroć, miłość i ogromne doświadczenie życiowe. Aby godnie uczcić to święto, 29 stycznia 2014 roku w naszej szkole odbyła się wspaniała impreza, na którą przybyło ponad 100 zaproszonych gości. Na wstępie pani dyrektor Jadwiga Krzemień ciepłymi słowami

przywitała szanownych seniorów, władze Miasta Bukowna, uczniów i nauczycieli i złożyła serdeczne życzenia babciom i dziadkom. W pięknie udekorowanej sali dzieci z klas I-III wraz z przedszkolakami z pobliskiego przedszkola przedstawiły ciekawy program artystyczny. W trakcie uroczystości babcie i dziadkowie mogli podziwiać własne wnuki w różnych formach artystycznych. Mali artyści z przejęciem odtwarzali swoje role, a czcigodni goście ze wzruszeniem odbierali czułe słowa kierowane pod ich adresem. Po części artystycznej zaproszono babcie i dziadków na słodki poczęstunek przygotowany przez mamy. Wielką przyjemność sprawiły babciom i dziadkom drobne upominki, własnoręcznie wykonane i wręczone przez wnuków. Wspólny poczęstunek był okazją do rozmów, w czasie których mogliśmy podzielić się wrażeniami. Wspaniała atmosfera, która towarzyszyła spotkaniu, była okazją do umocnienia więzi rodzinnej, miłego spędzenia czasu i bliższego poznania się. Kochanym Babciom i drogim Dziadkom jeszcze raz życzymy samych pięknych chwil w życiu i tego, aby zawsze byli dumni ze swych wnuków tak, jak w tym dniu!

Szkolny Redaktor

ŻYCIE SZKOŁY W TELEGRAFICZNYM SKRÓCIE



2

1. Niecodzienna wyprawa do świata telewizji

23 stycznia zostaliśmy zaproszeni przez stację TVN na wyprawę do magicznego świata telewizji. Oczywiście z zaproszenia skorzystaliśmy i dzięki temu poznaliśmy od kuchni pracę przy tworzeniu programu X Factor. Oglądając go w telewizorze, nie mieliśmy świadomości, że tak wiele osób pracuje przy jego produkcji, m.in. operatorzy kamer, światła i dźwięku, wizażyści oraz ekipa techniczna, która niezwykle sprawnie pomagała się zainstalować na scenie kolejnym wykonawcom. Tych ostatnich podziwialiśmy za talent i odwagę, bo przecież nie każdy z nas chciałby się znaleźć w ogniu krytyki, nawet tej konstruktywnej. Ogromnym przeżyciem dla nas była też możliwość spotkania na żywo jurorów tego programu: Kuby Wojewódzkiego, Tatiany Okupnik, Czesława Mozila i debiutującej w tej roli Ewy Farny. Mimo niskiej temperatury na zewnątrz, w Domu Muzyki i Tańca w Zabrze panowała niezwykle gorąca atmosfera, a my bawiliśmy się doskonale.



3

2. Zimowe Ptakoliczenie

W piątek 24 stycznia 2014 r. uczniowie klas 4-6 po raz pierwszy wzięli udział w akcji liczenia ptaków w swojej okolicy. Podczas spaceru sprawdzali, jakie ptaki występują w okolicy, jak sobie radzą w zimie na terenach, na których w dużej mierze zależne są od człowieka. Z kolei najmłodszy uczniowie naszej szkoły obserwowali ptaki, które na co dzień dokarmiają z okien swoich sal lekcyjnych.

3. Szkolna Liga Bowlingowa

Tuż po świątecznym lenistwie postanowiliśmy zadbać o swoją formę i wybraliśmy się na zajęcia do kręgielni, które poprzedziła projekcja filmu Hobbit. Pustkowie Smauga. Bardzo szybko nauczyliśmy się obsługi toru i komputera sterującego grą. Każdy z nas mógł się wykazać nie tylko swoją zręcznością, celnością rzutów, ale i koncentracją, ćwiczyliśmy zatem zarówno ciało jak i umysł. Składająca się z 10 tur rozgrywka dostarczyła nam także wielu sportowych emocji. Polecamy bowling jako doskonałą rozrywkę i aktywną formę spędzania wolnego czasu. Naprawdę warto!



4

4. Tańczymy, biegamy i śpiewamy dla WOŚP

Jak co roku przygotowaliśmy występy z okazji finału WOŚP. Swoje umiejętności taneczne zaprezentowaliśmy już w sobotę podczas akcji „Policz się z cukrzycą”. Reprezentacja naszej szkoły z sukcesem brała także udział w biegu organizowanym z tej okazji – w kategorii dziewcząt Weronika Drynda zajęła II miejsce, a Weronika Mazur III miejsce. Z kolei w kategorii chłopców Mariusz Piasta zajął II miejsce, a Mateusz Filus IV miejsce. Kolejna część naszego występu miała miejsce w niedzielę w sali widowiskowej MOK. Bardzo się cieszymy, że mogliśmy zagrać razem z orkiestrą Jurka Owsiaaka. Ogromną pracę wykonali również wolontariusze, których w naszej szkole wciąż przybywa. Do zobaczenia za rok. Sie ma!

PRZEMOC W RODZINIE – pierwsze kroki, pierwsza pomoc.

Przemoc w rodzinie w wielu środowiskach nadal traktowana jest jako temat wstydlivy, upokarzający, a informacje o tym zjawisku nie opuszczają „czterech ścian mieszkań”, w których często dochodzi do dramatów.

Od kilku lat rzeczywistość w tym zakresie zmienia się, wprowadzono nowe narzędzia prawne i procedury zmierzające do skuteczniejszej ochrony osób dotkniętych przemocą w rodzinie, dzięki kampaniom społecznym zwiększa się świadomość społeczna, a przeprowadzane szkolenia podnoszą profesjonalizm służb odpowiedzialnych za walkę z tym zjawiskiem.

Należy pamiętać, że bez powiadomienia służb lub właściwych organów oraz dalszej współpracy z nimi, przeciwdziałanie przemocy w rodzinie jest znacznie utrudnione. Specjalnie utworzone zespoły interdyscyplinarne i grupy robocze w gminach opracowują indywidualny plan

pomocy, a współpracujące ze sobą służby podejmą odpowiednie działania, aby wyeliminować przemoc i przynieść niezbędną pomoc.

Przemocy w rodzinie nic nie usprawiedliwia, niezależnie jaką formę przybiera. Trzeba poznać swoje prawa i pozwolić sobie pomóc. Gdy doznajesz przemocy w rodzinie najpierw możesz poszukać wsparcia u zaufanej osoby (matki, ojca, innego członka rodziny, przyjaciela) lub skorzystaj z pomocy organizacji pozarządowych, posiadających infolinię. Opowiedz co się stało, zapytaj o radę. Podzielenie się przeżyciami pomoże Ci obiektywnie ocenić sytuację, poczuć ulgę, oraz podjąć decyzję co do dalszego postępowania.

Jeśli nie masz zaufanej osoby, którą możesz poprosić o pomoc, lub okazała ona niezrozumienie lub zbagatelizowała problem, zwróć się o pomoc do właściwych służb czy organizacji świadczących pomoc pokrzywdzonym przemocą w rodzinie.

Pamiętaj! PAMIĘTAJ! PAMIĘTAJ! PAMIĘTAJ!

Prawo zabrania stosowania przemocy i krzywdzenia swoich bliskich – TO PRZESTĘPSTWO, ścigane przepisami Kodeksu Karnego.

Jeśli Ty lub ktoś z Twojej rodziny jest ofiarą przemocy ze strony osoby najbliższej, nie wstydź się prosić o pomoc. Prawo stoi po Twojej stronie.

W przypadku przejawów przemocy w rodzinie i zagrożenia bezpieczeństwa Twojego lub dzieci – bezwzględnie powiadom Policję (997 lub 112) lub zawiadom Prokuraturę. Szybka reakcja umożliwi zapewnienie Tobie oraz Twoim bliskim ochrony, wszczęcie odpowiednich procedur oraz zabezpieczenie dowodów zdarzenia.

Jeśli doznałeś/eś obrażeń ciała, powiadom Pogotowie ratunkowe lub zwróć się jak najszybciej do lekarza w celu udzielenia Ci pomocy. Pamiętaj, że możesz domagać się wystawienia bezpłatnego zaświadczenia lekarskiego o przyczynach i rodzaju uszkodzeń ciała związanych z użyciem przemo-

cy w rodzinie. Uzyskanie takiego zaświadczenia jest ważne, bo stanowi dowód przeciwko sprawcy i w przypadku wszczęcia postępowania karnego zostanie w nim wykorzystane.

Jeśli potrzebujesz rozmowy, bezpłatnej porady prawnej, wsparcia psychologicznego, informacji o miejscach pomocy w Twojej najbliższej okolicy, zadzwoń pod numer Ogólnopolskiego Telefonu dla Ofiar Przemocy w Rodzinie „Niebieska Linia” 801-12-00-02.

Możesz się również zwrócić o pomoc do licznych placówek pomocowych działających na Twoim terenie. Placówki te świadczą pomoc prawną, psychologiczną, a w niektórych przypadkach również socjalną. Są to m. in.: Ośrodki Pomocy Społecznej, Powiatowe Centra Pomocy Rodzinie, Ośrodki Interwencji Kryzysowej, Ośrodki Wsparcia, oraz Specjalistyczne ośrodki wsparcia dla ofiar przemocy w rodzinie.

Instytucją pomagającą ofiarom przemocy w Naszym Mieście jest Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej w Bukownie

Jeśli jesteś świadkiem przemocy - zawiadom pracowników socjalnych ośrodka osobiście lub telefonicznie 032/642-12-30

Inne ważne telefony:

- **Policja** – numer 997,
- **Prokuratura** - tel. 32 645-02-63, 645-00-07 (od 7:45 do 15:45), przyjmowanie stron w godzinach od 13:00 do 15:00
- **Ogólnopolskie Pogotowie dla Ofiar Przemocy w Rodzinie „Niebieska Linia” tel. 801 12 00 02** (płatny pierwszy impuls, linia czynna od poniedziałku do soboty w godzinach 8:00-22:00, w niedziele i święta w godzinach 8:00-16:00), tel. (22) 666 28 50 - dyżur prawny (linia płatna, czynna w poniedziałek i wtorek w godzinach 17:00-21:00), Poradnia e-mailowa: niebieskalinia@niebieskalinia.info
- **Policjny Telefon Zaufania tel. 800 120 226** (linia bezpłatna przy połączeniu z telefonów stacjonarnych, czynna codziennie w godzinach od 9:30 do 15:30, od godz. 15:30 do 9:30 włączony jest automat).

ORGANIZACJA POŻYTKU PUBLICZNEGO Fundacja Partnerstwo		
1% na TWÓJ KLUB = 100% korzyści !!!		
Zarząd MIEJSKIEGO GÓRNICZO HUTNICZEGO KLUBU SPORTOWEGO „BOLESŁAW” w BUKOWNIE, przy współpracy z Fundacją Partnerstwo, zwraca się z ogromną prośbą o wsparcie naszej działalności, poprzez przekazanie 1% kwoty podatku dochodowego na realizację celów sportowych.		
Fundacja Partnerstwo już po raz szósty uruchamia akcję „1% na TWÓJ KLUB” - wpłat 1% podatku dochodowego na rozwój sportu wśród młodzieży.		
Głównym celem Fundacji Partnerstwo jest popularyzacja wszystkich rodzajów sportu wśród młodzieży, dlatego też zachęcamy Państwa do współpracy, dzięki której Klub Sportowy MGHKS „BOLESŁAW” w Bukownie (adres: 32-332 Bukowno, ul. Spacerowa 1/, pozyska środki finansowe, na krzewienie kultury fizycznej.		
W myśl przepisów 1% podatku dochodowego za 2013 r. na rzecz organizacji pożytku publicznego jaką jest Fundacja Partnerstwo mogą przekazać:		
<ul style="list-style-type: none"> • podatnicy podatku dochodowego od osób fizycznych, • podatnicy opodatkowani ryczałtem od przychodów ewidencjonowanych, • podatnicy prowadzący jednoosobową działalność gospodarczą i korzystający z liniowej, 19-procentowej stawki podatku. 		
Miejski Górniczo-Hutniczy Klub Sportowy „BOLESŁAW” w Bukownie założony został w 1926 roku pod nazwą Bolesławianka. 32 lata później nazwa Klubu została zmieniona i do dziś MGHKS „Bolesław” to nazwa rozpoznawalna w całym naszym okręgu, zaś wieloletnia historia Klubu wpisana się na trwałe w wizerunek naszego regionu. W ciągu 87 lat swojego funkcjonowania Klub dostarczał widzom wielu sportowych wrażeń, a młodzieży umożliwiał zorganizowane i zdrowe spędzanie czasu oraz podnoszenie sprawności fizycznej. Obecnie Miejski Górniczo-Hutniczy Klub Sportowy „BOLESŁAW” w Bukownie spełnia bardzo ważną rolę w życiu społecznym, kulturalnym i sportowym Miasta Bukowno.		
WAŻNE - JAK PRZEKAZAĆ 1% ?		
Aby przekazać 1% podatku należy wypełnić w sposób prezentowany poniżej odpowiednią rubrykę w rocznym zeznaniu podatkowym (PIT-36, PIT -36L, PIT-37, PIT 38, lub PIT-28) podając:		
<ul style="list-style-type: none"> • numer KRS: 0000197334 • Cel szczegółowy 1%: MIEJSKI GÓRNICZO HUTNICZY KLUB SPORTOWY „BOLESŁAW” W BUKOWNIE 		
Wyrażam zgodę: <input checked="" type="checkbox"/>		
H. WNIOSEK O PRZEKAZANIE 1% PODATKU NALEŻNEGO NA RZECZ ORGANIZACJI POŻYTKU PUBLICZNEGO (OPP)		
Należy podać numer wpłaty do Krajowego Rejestru Sądowego (Numer KRS) organizacji wybranej z wykazu oraz wysokość kwoty na jej rzecz.		
124. Numer KRS	Wniosekowna kwota	125.
0000197334	Kwota z poz. 124 nie może przekroczyć 1% kwoty z poz. 112 po uwzględnieniu do	340 zł. 70 gr.
L.INFORMACJE UZUPEŁNIJAJĄCE Podatnicy, którzy wypełnili część H, w poz. 126 mogą podać cel szczegółowy 1%, a zaznaczając kwadrat w pozycji 127 wyrazić zgodę na przekazanie OPP swojego imienia, nazwiska i adresu wraz z informacją o kwocie z poz. 125. W pozycji 128 można podać dodatkowe informacje, np. ułatwiające kontakt z podatkowym telefon, e-mail.		
126. Cel szczegółowy 1%		
MIEJSKI GÓRNICZO HUTNICZY KLUB SPORTOWY BOLESŁAW W BUKOWNIE		
127.	127. Wyrażam zgodę	X

„W OCZEKIWANIU NA ŚWIĘTEGO MIKOŁAJA ...”

W zimowy wieczór 12 grudnia 2013r. zawitali do nas wyjątkowi goście w postaci Burmistrza Miasta Bukowno Mirosława Gajdziszewskiego, zastępcy Burmistrza Józefa Palucha, Sekretarza Miasta Bukowno Marcina Cockiewiczca, Kierownika Referatu Oświaty, Zdrowia i Pomocy Społecznej Barbary Gajdziszewskiej oraz Kierownika Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej w Bukownie Anny Feliksik. W atmosferze zbliżających się Świąt Bożego Narodzenia upamiętniających narodziny Jezusa złożyliśmy sobie serdeczne życzenia łamiąc się opłatkiem. Po chwilach pełnych radości i wzruszeń zasiedliśmy do obfitego przygotowanego posiłku, na który składały się potrawy typowo wigilijne oraz domowe wypieki. Ważnym momentem niezwykle wieczoru było oczekiwanie na Świętego Mikołaja. Niestety nie pojawił się osobiście w świetlicy, ale zostawił dla nas list z świątecznymi życzeniami, a także zestawem atrakcyjnych zabaw i zadań do wykonania. Zadania realizowaliśmy z wielkim zapałem i zaangażowaniem. Świątecznym zabawom oddali się również zaproszeni goście, którzy bardzo chętnie pomagali nam w odgadywaniu zagadek, tworzeniu portretu Św. Mikołaja, śpiewaniu kolęd oraz układaniu rozsypanki wyrazowej. W szatni Mikołaj ukrył worek pełen prezentów, którymi zostaliśmy obdarowani przez wychowawców. Największą jednak radość sprawił nam podarek w postaci dwóch stołów do gry w piłkarzyki, jaką przekazały nam Władze naszego Miasta. Pragniemy podziękować za tak cudowny prezent i podkreślić, że turnieje gry w piłkarzyki cieszą się dużym powodzeniem.

14 grudnia 2013r. udaliśmy się na wycieczkę do Parku Świętego Mikołaja w Zatorze. Przenieśliśmy się do magicznego, a zarazem tajemniczego świata baśni, w którym zawsze dobro wygrywa nad złem. Uczestniczyliśmy w paradzie bajkowych postaci, dzięki czemu spotkaliśmy się "oko w oko" z królową Śnieżką, kotem w butach, Kopciuszkiem, krasnoludkami czy misiem Puchatkiem. W ramach warsztatów plastycznych poznaliśmy technikę dekorowania bombek choinkowych. Każdy z nas miał możliwość wykonania własnej, którą zabrał do domu, by powiesić na choince. Mroźna aura tego dnia nie przeszkodziła nam w spróbowaniu swoich sił w jeździe na łyżwach. Mimo iż większość z nas jeździła po raz pierwszy, świetnie nam szło i sprawiło ogromną frajdę. Największą atrakcją okazało się być spotkanie ze Świętym Mikołajem w jego chatce, który poczęstował nas łakociami i zaprosił do wspólnego zdjęcia będącego wspaniałą pamiątką. Zwieńczeniem całej wycieczki była wizyta w Domu do góry nogami, gdzie z wielkim trudem przychodziło nam utrzymanie równowagi. Wycieczka z pewnością na długo zapadnie w naszej pamięci.

Po fascynujących przygodach w Parku Świętego Mikołaja w Zatorze wystąpiliśmy z świątecznym programem artystycznym podczas III Wieczoru Wigilijnego dla Mieszkańców Bukowna w dniu 21 grudnia 2013r., do którego przygotowaliśmy się przez długi okres czasu. Na nasz występ zaprosiliśmy swoje rodziny, które były pełne zachwytu i uznania. Żaden z rodziców nie ukrywał też oznak wzruszenia. W trakcie spotkania wigilijnego przed Miejskim Ośrodkiem Kultury w Bukownie mogliśmy również zaprezentować swoje bożonarodzeniowe ozdoby biorąc udział w kiermaszu świątecznym. Poza słodkimi wypiekami, wykonaliśmy wiele ciekawych dekoracji świątecznych.

Beata Kajda – Siekierska
Świetlica Środowiskowa MOPS w Bukownie



„NOWE WYZWANIA W NOWYM 2014 ROKU”

Wypoczęci i pełni pozytywnej energii po okresie świątecznym, wróciliśmy do świetlicy z nowymi pomysłami i zaplanowanymi działaniami. Już na początku stycznia rozpoczęliśmy przygotowania do uroczystości z okazji Dnia Babci i Dziadka, jaka odbyła się w siedzibie placówki w dniu 31 stycznia 2014r. Dla naszych ukochanych Babć i Dziadków przygotowaliśmy inscenizację na podstawie bajki pt. „Jaś i Małgosia”. Niektórzy z nas uzewnętrznili prawdziwe talenty aktorskie. W oku niejednej Babci zakreśliła się łezka. Po części artystycznej przyszła pora na część zabawową, podczas której wnuki wspólnie z Dziadkami mieli możliwość zaprezentowania się od strony wokalne. Zorganizowaliśmy Karaoke, które okazało się być trafionym pomysłem, ponieważ zabawa była przednia. Z grona uczestników zabawy wyłoniliśmy dwie zwyciężki pary składające się z wnuczek i Babć, które wyróżniły się nie tylko umiejętnościami wokalnymi, ale również świetnym poczuciem rytmu. Gratulujemy !!!

W styczniu rozpoczęliśmy swoją przygodę z wolontariatem. Chętni do pomocy innym zgłosiliśmy się do konkursu na bloga wolontariackiego w ramach Projektu „LEPSZY ŚWIAT PRZEZ WOLONTARIAT” współfinansowanego przez Szwajcarię w zakresie szwajcarskiego programu współpracy z nowymi krajami członkowskimi Unii Europejskiej. W okresie styczeń – maj będziemy podejmować lokalne działania wolontariackie mające na celu bezinteresowną i dobrowolną pomoc innym. Jesteśmy po pierwszej akcji zatytułowanej „Serduszek dla Babci i Dziadka”, jaką przeprowadziliśmy na rzecz Babć i Dziadków zamieszkających w Bukownie. Podejmując to działanie chcieliśmy zwrócić szczególną uwagę na osoby starsze, samotne, chore, być może pozbawione miłości bliskich. Darząc ich szczerym uśmiechem, składając serdeczne życzenia, wręczając samodzielnie wykonaną laurkę i słodkie ciasteczko pragnęliśmy docenić ich dobro oraz sprawić, by poczuli się potrzebni. Przeprowadzoną akcją wolontariacką skierowaną do seniorów uważamy za udaną! Zachęcamy wszystkich do śledzenia naszych działań wolontariackich opisanych na blogu pod adresem www.ogniki.bloa.pl.

Zapraszamy



ZABAWA CHOINKOWA W SAMORZĄDZIE BUKOWNO POŁUDNIE

11 stycznia 2014 w Hali Sportowej MOSiR odbyła się Zabawa Choinkowa dla dzieci zorganizowana przez Samorząd Mieszkańców Bukowno Centrum Południe. W imprezie uczestniczyła ponad setka dzieci z południowej części miasta. Wspaniała zabawa z pewnością na długo pozostanie w pamięci dzieci. Najmłodszy otrzymali mikołajkowe paczki oraz przepyszne pączki, a rodzice i opiekunowie przy kawie mogli oglądać swoje pociechy, bawiące się i biorące udział w konkursach z Klaunem KRISEM i Bałwankiem.

Dodatkowymi atrakcjami oprócz wspaniałej zabawy były zjeżdżalnie, zamek dmuchany, trampolina, wata cukrowa, popcorn i malowanie buziaków. Bawiono się zakomicie, a przygotowanym atrakcjom nie było końca.

Na zabawę przybyli także przedstawiciele władz miasta z Burmistrzem Mirosławem Gajdziszewskim na czele. Burmistrz nie tylko pojawił się na zabawie z mnóstwem słodczy, ale również aktywnie w niej uczestniczył. Organizatorzy składają gorące podziękowania dla bezinteresownych sponsorów - MNSZZ GÓRNIKÓW przy ZGH "Bolesław" oraz Pracowni Cukierniczej „Wicek”.

Przewodnicząca Zarządu
Grażyna Kowina-Świderek





DZIECI ZAGRAJĄ DLA THOMASA

Nadchodzącą wielkimi krokami wiosnę Orbita Bukowno znów powita charytatywnie. Wszystkich sympatyków naszego klubu oraz miłośników dziecięcej piłki nożnej zapraszamy już w niedzielę 2 marca na halę MOSiR w Bukownie na „Turniej dla Thomasa – Memoriał im. Jadwigi Kuczyńskiej”. Na boisku staną zawodnicy, którzy mają zaledwie 8 lat, a zagrają dla 2-letniego Thomasa, który potrzebuje kosztownego leku.

W turnieju weźmie w nim udział 6 drużyn chłopców z rocznika 2006. Na boisku stanie więc Akademia 21 z Krakowa, która jest z Orbitą od pierwszego, zorganizowanego przed trzema laty turnieju. Będziemy gościć także GKS Katowice, a zdobytego przed rokiem tytułu mistrza bronić będzie Szczakowianka Jaworzno. Po raz pierwszy zagra u nas dziecięca reprezentacja Klucza.

Dla naszej najmłodszej drużyny będzie debiut przed własną publicznością. Jest to już taka „Orbitowa” tradycja - w ten sam sposób debiutowały w ubiegłych latach starsze roczniki. I tak samo, jak w latach poprzednich - chcemy by ten pierwszy występ miał charakter charytatywny.

Każdy turniej charytatywny organizowany przez bukowieńską Orbitę ma z góry określony cel – zakup konkretnego sprzętu lub leku dla potrzebującego pomocy dziecka. Trzy lata temu zbieraliśmy z sukcesem środki na zakup specjalistycznego pionizatora dla Szymonka Gładysa z Bukowna. Już rok później, podczas drugiego turnieju charytatywnego Szymonek wszedł o własnych siłach na parkiet hali sportowej! Dwa lata temu pomagaliśmy chłopcu z Krzykawy, Dawidowi Porębskiemu kupić niezbędną bieżnię rehabilitacyjną, przed rokiem pomagaliśmy w zakupie niezbędnej protezy rączki dla Julci Poczesnej z Bukowna.

Tym razem chcemy pomóc Thomasowi Śwarcowi. Thomas jest przeuroczym dwulatkiem, synkiem naszego czeskiego trenera roczników 2001 i 2006 Radima. U chłopca zdiagnozowano chorobę metaboliczną – Fenylketonurię. U jej podłoża leży nieprawidłowość przemiany składnika białka – fenylalaniny. Bez właściwego leczenia, owa fenylalanina uszkadza centralny układ nerwowy (mózg). Chłopiec może żyć zupełnie normalnie i rozwijać się prawidłowo – jest tylko jeden warunek: będzie przestrzegał szalenie rygorystycznej, kosztownej diety. Można ją jednak

złagodzić stosując lek najnowszej generacji – KUVAN. Trzeba go podawać co miesiąc przez 14 lat, pomiędzy czwartym, a osiemnastym rokiem życia dziecka. Poważnym problemem jest jednak koszt takiej kuracji – to około 20-30 tysięcy złotych rocznie! Nasz turniej to szansa na to by pomóc rodzicom chłopca choć częściowo pokryć koszty leku. Wszystko co uzbieramy przeznaczone będzie na jego zakup.

Gratka dla kibiców GKS-u: W trakcie turnieju będziemy kwestować wśród publiczności, a także licytować pamiątki sportowe. Szczególnie więc zapraszamy miłośników piłki nożnej, a najbardziej fanów GKS-u Katowice, którego drużyna także weźmie udział w turnieju. Wśród przedmiotów, które trafią na licytację, będzie wiele takich, które sprawią frajdę właśnie kibicom tego klubu.

Już po raz drugi nasz turniej będzie także memoriałem. Za zgodą rodziny od ubiegłego roku nasze turnieje na rzecz chorych dzieci z Bukowna i okolic przypominają postać zmarłej w 2011 roku doktor Jadwigi Kuczyńskiej, honorowej obywatelki Bukowna, która swoje życie poświęciła dzieciom, a którą pamiętają i cenią kolejne pokolenia Bukowian.

Patronować Turniejowi będą jak co roku Burmistrz Bukowna oraz Wójt Gminy Bolesław. Tym razem nasze zaproszenie przyjął także Konsul Republiki Czeskiej.

Iwona Pilarz

Niedziela 2 MARCA 2014 godz. 14.30
hala MOSiR Bukowno

Grupa Żółta



Orbita Bukowno



Szczakowianka
Jaworzno



Kluczewskie Orliki

Grupa Niebieska



GKS Katowice



Akademia 21 Kraków



Górnik Libiąż

Patron honorowy: Konsul honorowy Republiki Czeskiej Jarosław Krywicki
Patroni imienni: Starosta Olkusi Barbara Rzońca, Burmistrz Bukowna Mirosław Gajdziszewski, Wójt Gminy Bolesław Ryszard Januszek

Współorganizatorzy: OSiR, MOK, BUKOWNO, OLKUSZANIN.PL

Patroni medialni: Przegląd, GŁOS BUKOWNA, extra, OLKUSZANIN.PL

Patroni: Futbol-Matopolska, Złoty Jaz

W czasie imprezy
prowadzona będzie
zbiórka i aukcje
na zakup leku KUVAN

www.orbita24.eu

Pierwszy międzynarodowy „transfer” w bukowieńskim klubie

Miała reprezentacja Polski swojego Beenhakera – Orbita Bukowno ma Zouhara! Leo Beenhakker to już historia - Radim Zouhar, to zdecydowanie przyszłość. Przyjechał do nas z Czech. Zwabili go wprawdzie nie piłkarskie podboje polskiej reprezentacji, lecz jedna Polka, która podbiła jego serce. Za to teraz to on – jako trener bukowieńskiej Orbity - podbija ze swoimi podopiecznymi Ligę trampkarzy Podokręgu Sosnowiec. A już wkrótce jego młodsza drużyna zadebiutuje w Bukownie.

W życiorysie trenera Radima nie ma wielkich niespodzianek: zamiłowanie do piłki, pasja, treningi od dziecka... Robił to samo, co robią dziś jego podopieczni, tyle że parę ładnych lat wcześniej i za naszą południową granicą. Jego klubem od siódmego roku życia był FC Banik Ostrava. Była też klasa sportowa, a potem inne kluby od czwartej do drugiej ligi. Ale to właśnie Banik przyniósł mu największe sukcesy. Z tym klubem wywalczył mistrzostwo kraju w piłce młodzieżowej. Trafił też do reprezentacji Moraw – odpowiednika naszej reprezentacji wojewódzkiej. I właśnie dzięki tym doświadczeniom wie, jak ważne jest rozwijanie piłkarskiego talentu od najmłodszych lat. Odpowiedni trening musi przynieść wyniki. Chyba, że...

I tu pojawia się miłość – a ta potrafi zamieszać w życiu nawet największego twardego. Radim, zamiast rozwijać skrzydła w czeskich ligach podążył za... Anną. Anna odwiedzała swojego ojca – Czecha, ale sama mieszkała w Polsce i... tak miało pozostać. A kiedy dwa lata temu na świat przyszedł Thomas, było już jasne, że Radim zabawi w Polsce na dobre. Z piłką się jednak nie rozstał. Zdobył polską licencję trenera, a jego pierwsze polskie doświadczenia trenerskie, to drużyna MK Górnik Katowice.

W tym samym czasie w Bukownie rosła sobie... Orbita. Z roku na rok przybywało zawodników, powstawały drużyny kolejnych roczników i trzeba było poszerzyć kadry. Przypadek sprawił, że Radim i zarząd klubu łączyli wspólni znajomi. I tak skrzyżowały się drogi trenera z talentem i klubu, który takiego trenera potrzebował. Po pokazowym treningu, który odbył się blisko dwa lata temu Orbita postawiła na międzynarodową współpracę i latem ubiegłego roku Radim Zouhar został trenerem dwóch orbitowych drużyn.

Czy dziś kierownictwo klubu podjęłoby taką samą decyzję? – Z rocznikiem 2001 trener nie przegrał żadnego ligowego meczu. Jest wymagający i to przynosi



Trener Radim Zouhar - pierwszy od lewej

efekty. Drużyna jest na pierwszym miejscu w rozgrywkach ligowych. Z chłopcami z 2006/2007 też odniósł już pierwszy sukces. Było to zwycięstwo na turnieju w Świerkianach. Trener ma bardzo dużo serca dla tych dzieciaków – kwituje przez Orbitę, Jarosław Tomczyk, wyraźnie zadowolony z decyzji podjętej przez zarząd. Międzynarodowa współpraca więc kwitnie, a jak wygląda ona na boisku, będzie można zobaczyć już wkrótce w bukowieńskiej hali sportowej, kiedy to młodsza drużyna Radima Zouhara zadebiutuje przed swoją publicznością.

Iwona Pilarz

Orbita 2006 najlepsza w Świerklanach! Wejście smoka!

Fantastyczny debiut zanotowali zawodnicy Orbita Bukowno z rocznika 2006. W swoim pierwszym w życiu turniejowym starcie zwyciężyli w dobrze obsadzonych zawodach w Świerklanach w powiecie rybnickim!

Zespół ośmiolatek Orbita prowadzony i budowany od września przez czeskiego szkoleniowca Radima Zouhara do tej pory rozgrywał tylko mecze sparingowe. I choć ich wyniki musiały napawać optymizmem (szczęść zwycięstw i tylko jedna porażka z Gwiazdą Ruda Śląska) zapewne nikt w klubie nie zakładał, że turniejowy debiut będzie aż tak bardzo udany. Zwłaszcza, że impreza w Świerklanach była naprawdę dobrze obsadzona, a los już w pierwszym meczu skojarzył Orbitę z pechową dla niej Gwiazdą. Rewanż za porażkę we własnej hali udał się jednak w pełni co dodatkowo uskrzydliło zespół z powiatu olkuskiego przed dalszymi grami. Bolesnie odczuli to gospodarze, a szczególnie dotkliwie zespół Pioniera Tychy, który wymieniany był w gronie faworytów, i który w całym turnieju spisywał się bardzo dobrze. W całym, z wyjątkiem meczu z Orbitą. Ta w trzech pierwszych akcjach strzeliła tyszanom trzy gole co zupełnie ich podłamało. Skończyło się pogromem 10:1 i w hali nikt nie miał już wątpliwości kto wyrasta na głównego kandydata do triumfu.

Półfinały były dramatyczne. Najpierw wspomniane Tychy w samej końcówce straciły prowadzenie z AKS-em Chorzów poczym poległy w rzutach karnych, a potem na parkiecie rozgorzał dramatyczny bój Orbita z APN-em Knurów. W zgodnej opinii obserwatorów był to przedwczesny finał turnieju. Oba zespoły miały po trzy znakomite szanse. Żadnej nie wykorzystały. W ostatnich sekundach Orbitę desperacko odważną paradą uratował bramkarz Patryk Curyło, a był to dopiero początek jego wyczynów. W serii rzutów karnych, przy rewelacyjnym dopingu z dwóch stron, napięcie sięgało zenitu. Knurów trafia w poprzeczkę, ale sędzia nakazuje powtórkę, bo nie było gwizdka. Kilka nerwowych sekund, ale po chwili strzelec znów zawodzi. Strzela obok, za to Łukasz Trepka do siatki i Orbita prowadzi. Rywal wyrównuje, Filip Blecharczyk trzyma jednak nerwy na wodzy i pewnie trafia. Knurów musi wykorzystać karnego by zostać w grze, ale Patryk Curyło wygrywa próbę nerwów, wspaniale broni i to Orbita jest w finale!

Finał zaczyna się dla podopiecznych trenera Zouhara źle, od szybko straconej bramki z rzutu wolnego. Ataki Orbita nie przynoszą efektu, aż dopiero Filip Blecharczyk z rogu tak dokręca piłkę, że bramkarz sam wpycha ją sobie do bramki. Orbita idzie za ciosem czego efektem kolejne gole. Po bramce kapitana Borysa Woźniczko na 3:1 staje się jasne, że zwycięstwa już nie odda. Ostatecznie zwycięża rywala wynikiem 5:1.

- Cieszymy się bardzo, radość wspaniała, moi kochani chłopcy spisali się znakomicie – dzieli się wrażeniami trener Zouhar. – Wiemy jednak, że to dopiero początek drogi by kiedyś zostali wspaniałymi piłkarzami i że tym sukcesem bardzo wysoko zawiesiliśmy sobie poprzeczkę. Nie boimy się jednak tego, bo lubimy ciężko pracować i wierzymy, że ten sukces przyciągnie do nas kolejnych utalentowanych chłopców z rocznika 2006, których cały czas szukamy i gorąco zapraszamy na treningi.

18.01.2014 - Puchar Wójta Gminy Świerklany pod patronatem Posła Parlamentu Europejskiego Bogdana Marcinkiewicza

grupa B

mecz		wynik
Orbita Bukowno	Gwiazda Ruda Śląska	3:0
Bramki dla Orbita: Blecharczyk 2, Niklas		
Orbita Bukowno	Forteca Świerklany	7:0
Bramki dla Orbita: Blecharczyk 3, Szmidt 2, Gałka, Woźniczko		
Orbita Bukowno	Pionier Tychy	10:1
Bramki dla Orbita: Blecharczyk 2, Szmidt 2, Woźniczko 2, Trepka, Niklas, Płonka, Gałka		

Półfinał

mecz		wynik
Orbita Bukowno	APN Knurów	0:0 (karne 2:1)
Bramki dla Orbita w serii rzutów karnych: Trepka, Blecharczyk		



Finał

mecz		wynik
Orbita Bukowno	AKS Wyzwolenie Chorzów	5:1
Bramki dla Orbita: Blecharczyk 2, Woźniczko 2 i samobójcza		

TABELA KOŃCOWA:

- 1. Akademia Piłkarska ORBITA Bukowno**
- 2. AKS WYZWOLENIE Chorzów**
- 3. Akademia Piłki Nożnej Knurów**
- 4. TKKF PIONIER Tychy, GWIAZDA Ruda Śląska, MKS ZABORZE Zabrze, SIATEX-POL Rybnik, FORTECA Świerklany**

Orbita 2006/07: Patryk Curyło – Łukasz Trepka, Borys Woźniczko (kapitan), Paweł Szmidt, Filip Blecharczyk - Bartosz Płonka, Jan Tomczyk, Igor Gałka, Hubert Niklas. Trener Radim Zouhar, drugi trener Marek Curyło, kierownik drużyny Marcin Niklas.

SKLEP ROWEROWY „BUK-BIKE” od 1 marca zaprasza do swojej siedziby



**w Bukownie
przy ulicy Manifestu Lipcowego 39**

**Tylko u mnie polskie rowery KANDS
SERWIS, CZĘŚCI, ROWERY
Tel. 608 457 051**

**solidnie
i tanio!**

www.buk-bike.pl

Studio Florystyczne „Gabi Dec-o-Art”

Poniedziałek-piątek 8:00 - 18:00

Sobota 8:00 - 15:00

FLORYSTYKA ŚLUBNA

- ✦ dekoracje kościołów:
kwiaty żywe i sztuczne
- ✦ dekoracja sal
- ✦ dekoracja samochodów
- ✦ wiązanki ślubne

ARANŻACJE KWIATOWE

- ✦ bukiety okolicznościowe
- ✦ dekoracje świąteczne
- ✦ kosze kwiatowe

FLORYSTYKA ŻAŁOBNĄ

- ✦ wieńce
- ✦ wiązanki
- ✦ stroiki

ARTYKUŁY PRZEMYSŁOWE

- ✦ upominki, prezenty
- ✦ znicze
- ✦ zaproszenia okolicznościowe
- ✦ śmieszne prezenty

ul. Niepodległości 3, 32-332 Bukowno
Tel.: 690 849 494, e-mail: gabi_dec_o_art@op.pl

AUTO SERWIS TEST

BUKOWNO, UL. SPACEROWA 1, 32 642 12 02, KOM. 602 742 039

www.autoserwistest.pl

Blacharstwo

Lakiernictwo

Mechanika Pojazdowa

Diagnostyka

Pojazd zastępczy

Pomoc drogowa - ASISTANCE 24 h

Serwis opon - osobowe, dostawcze, ciężarowe do 18 cali

- Oferujemy wymianę i wyważanie ogumienia na najnowszym sprzęcie firmy „Hofmann” w systemie VMP najszybszym i najdokładniejszym sposobie wyważania kół
- mechanika, naprawy zawieszni, hamulcy, komputerowa geometria kół- zbieżność
- diagnostyka, naprawy bieżące, wymiana olejów, rozrządów, itp



Sieć naprawcza PZU
biuro likwidacji szkód
Zgłoszenie, oględziny
Rzeczoznawca na miejscu

NAPRAWY BEZGOTÓWKOWE

również dla innych firm ubezpieczeniowych



SERWIS KLIMATYZACJI
napełnianie | odkażanie ozonowe | naprawa

CENTRUM WYMIANY OPON



OKRĘGOWA STACJA KONTROLI POJAZDÓW W BOLESŁAWIU

PRZEGLĄDY REJESTRACYJNE WSZYSTKICH POJAZDÓW

DAM-BER

PROMOCJA!!
DO KAŻDEGO
PRZEGLĄDU
MYCIE GRATIS
LUB UPOMINEK

- AUTO SERWIS • GEOMETRIA KÓŁ (ZBIEŻNOŚĆ)
- KLIMATYZACJA **PROMOCJA 99 zł**
- SERWIS OPON • CZĘŚCI SAMOCHODOWE



**NOWO OTWARTA MYJNIA BEZDOTYKOWA,
DWUSTANOWISKOWA ZAPRASZA**

Bolesław, ul. Główna 67a, tel. 32 642 38 18, 504 852 677